

Contenido

Introducción	2
La crisis económica y financiera	3
Presupuesto	7
Política social y de empleo	8
Medio ambiente, salud y protección del consumidor	12
Política y paz exterior	16
Libertades civiles, derechos humanos y fundamentales	26
Igualdad de género	30
Desarrollo	32
Comercio internacional	33
Desarrollo regional	33
Políticas de agricultura y pesca	34
Industria y energía	35
Transporte	36
Jornadas de estudio del GUE/NGL	37
Informes y opiniones de eurodiputados/as del Grupo GUE/NGL (2009-2011)	38





Introducción

Desde el comienzo de la séptima legislatura del Parlamento Europeo en junio de 2009 y en el contexto de la crisis económica, social y ecológica permanente que afecta principalmente a los ciudadanos de a pie, el Grupo de la Izquierda Unitaria Europea/Izquierda Verde Nórdica ha reiterado sus llamamientos de una política diferente para Europa, una política que garantice una Unión Europea más justa basada en una solidaridad mayor y un mundo mejor y más justo.

La actual crisis económica y financiera actual comenzó en 2007. Las reiteradas reuniones de Jefes de Estado o de Gobierno de la UE no han tenido éxito a la hora de abordar las causas profundas de esta crisis. Los líderes de la UE no han prestado atención a las voces que reclaman cambios necesarios en las políticas macroeconómicas o una mayor regulación del sector financiero, en gran medida responsable de la situación actual. Su respuesta ha sido la imposición de medidas de austeridad cada vez más estrictas, que están causando estragos en las vidas y puestos de trabajo de cada vez más europeos.

En su lugar, la crisis económica ha provocado una crisis de la democracia, con la expulsión de los Jefes de Gobierno elegidos democráticamente en Grecia e Italia, por ejemplo, y su sustitución por tecnócratas no elegidos cuya tarea consiste en aplicar las medidas dictadas por la Comisión Europea, el Fondo Monetario Internacional y el Banco Central Europeo. El Grupo GUE/NGL ha solicitado la aplicación de medidas distintas para Europa, que garanticen el bienestar social, el empleo y la democracia. En este sentido, el GUE/NGL ha pedido en

reiteradas ocasiones durante este período que se ponga fin a la privatización y a la desregulación de los servicios públicos y un mayor respeto por los derechos de los trabajadores. Ha continuado trabajando en contra de las políticas que aumentan la precariedad o que intentan colocar a los trabajadores de los diferentes Estados miembros en una situación de competencia mutua en lo que respecta a condiciones salariales y laborales.

Durante los últimos dos años y medio, el Grupo ha trabajado activamente en el ámbito de la política exterior. Se ha opuesto a la política exterior y de seguridad de la UE y a las estructuras establecidas por el Tratado de Lisboa, en particular al Servicio Europeo de Acción Exterior, y ha criticado enérgicamente la falta de control democrático y la influencia parlamentaria en este aspecto, así como su énfasis en una mayor militarización de la UE, a la que nos oponemos radicalmente.

Otra Europa es posible. Para ello son necesarios cambios radicales en las políticas actuales. El GUE/NGL ha trabajado y seguirá trabajando para garantizar que las políticas de la UE no se adopten a expensas de sus ciudadanos, y para que estos puedan mirar a Europa con esperanza y confianza en el futuro.

El presente balance de actividades da cuenta objetiva de la actividad de nuestro Grupo y de sus diputados/as al Parlamento Europeo ante los diversos acontecimientos y retos políticos, sociales y económicos planteados en el transcurso de los primeros 30 meses del periodo legislativo 2009-2014. Esperamos que les resulte útil e informativo.

EL GRUPO GUE/NGL 2009-2011

Con 35 diputados/as electos al Parlamento Europeo, la Izquierda Unitaria Europea/Izquierda Verde Nórdica (GUE/NGL) ha mantenido en la Eurocámara la presencia de la que disfrutó durante la anterior legislatura, teniendo en cuenta la reducción del número de escaños en la nueva asamblea. Las elecciones europeas de 2009 estuvieron marcadas por una tasa de abstención elevadísima y por la elección de fuerzas mayoritariamente conservadoras al Parlamento Europeo.

El GUE/NGL vio aumentado el número de sus diputados en algunos Estados miembros de la UE como Alemania (8 diputados/as), Francia (5 diputados/as) y Portugal (5 diputados/as). Sin embargo, sufrió la división de la izquierda italiana, que perdió completamente su representación en el Grupo, al igual que el Partido de la Izquierda de Finlandia. En la mayoría de casos se mantuvo el statu quo y el Grupo dio la bienvenida a un país recién llegado: Letonia.

La crisis económica y financiera

Para la izquierda la solución a la actual crisis económica y financiera no puede consistir en continuar con las mismas políticas que la han generado, sino en una política que conceda prioridad a las necesidades de las personas, y no a las del mercado.

LA NUEVA COMISIÓN EUROPEA

Una de las primeras tareas de los/as eurodiputados/as, después de las elecciones de junio de 2009, consistió en votar la reelección de José Manuel Barroso, el único candidato a su propia sucesión como Presidente de la Comisión Europea y al nuevo Colegio de Comisarios Europeos. El Grupo votó en contra en ambos casos, y fue particularmente crítico con las orientaciones neoliberales de la anterior Comisión, que ha demostrado su incapacidad para hacer frente a la grave crisis económica, social y financiera.



«La izquierda en Europa exige una reorientación de las políticas de la UE hacia una Unión social, pacífica y democrática. El señor Barroso no ha ofrecido ninguna respuesta satisfactoria a nuestras preguntas y representa la continuidad de las políticas que nos han conducido a la crisis actual».

LOTHAR BISKY

FIEBRE DE CUMBRES

Durante el período comprendido entre junio 2009 y diciembre 2011 se batió un récord en la celebración de cumbres informales de Jefes de Estado o de Gobierno (22 reuniones, mientras que durante el período 2005-2009 se celebraron 17), la mayoría de las cuales se dedicaron de una u otra manera a la crisis económica, particularmente a las situaciones en Grecia, Irlanda, Portugal y España. Antes y después de estas cumbres, el GUE/NGL y sus miembros exigieron respuestas adecuadas a las necesidades de los ciudadanos, al aumento del número de desempleados y al aumento de la pobreza.

«Tras la reciente Decisión del Consejo, el FMI se ha convertido en la policía de la Zona Euro y de los movimientos sociales, de manera ilegal y en vulneración de los tratados de la UE. Como consecuencia de esta decisión, lo único que puede ocurrir es que se refuerce el Pacto de Estabilidad en detrimento de los países pequeños y de las economías más débiles. Este no es un mecanismo de solidaridad, sino de chantaje y presión, y ya hay otros países como España y Portugal que están adoptando medidas en contra de los trabajadores que engrosan las cifras de desempleo y pobreza sin proporcionar ninguna salida a



esta crisis. El dumping social se ha convertido en el único instrumento de competencia de la UE: esto está muy lejos de una Europa de solidaridad y cohesión social».

NIKOS CHOUNTIS

TRATADO DE LISBOA – RESULTADOS DEL REFERENDUM EN IRLANDA

Los ciudadanos irlandeses fueron convocados por su Gobierno para votar en un segundo referéndum sobre el Tratado de Lisboa en octubre de 2009. Una mayoría del 67 % votó con un «Sí». La reacción del GUE/NGL fue recordar que la izquierda en Europa siempre había hecho campaña a favor de referendos obligatorios sobre el «Tratado de Reforma» en todos los Estados miembros y lamentaba que únicamente se permitiera decidir a los votantes de Irlanda. Criticó la forma en que se vendió el Tratado a los ciudadanos irlandeses, como un tratado para el empleo y la inversión, y el hecho de que se amenazara a los irlandeses con la afirmación de que votar NO se traduciría en aislamiento económico, castigo en Europa y fuga de capitales.

ESTRATEGIA EUROPA 2020

Cuando se sometió a escrutinio la Estrategia Europa 2020 para «un crecimiento inteligente, sostenible e inclusivo», tuvo un frío recibimiento por parte del conjunto del Grupo GUE/NGL, que criticó a la Comisión por marginar a los diputados al PE en las negociaciones relativas a la estrategia y por sustituir la fallida Estrategia de Lisboa con una estrategia que allanaba el camino a una concentración aún mayor de la riqueza.

«La Estrategia de Lisboa acaba de pasar a denominarse Europa 2020. A pesar de que durante los últimos diez años de objetivos de Lisboa hemos sido testigos de la caída de los estándares de vida europeos, la Comisión no propone medidas sociales adecuadas. El Pacto de Estabilidad y Crecimiento debería ser sustituido por un pacto para la consecución de objetivos sociales».

KYRIACOS TRIANTAPHYLIDES



hearing



SOCIAL EUROPE Crisis & EU Governance: The Left Response

John Monks Secretary General European Trade Union Confederation ETUC-CES
Oskar Lafontaine MP, Former Finance Minister, Germany
Yannis Dragasakis Former Finance Minister, Greece
Professor Benjamin Coriat Economistes Atterrés Network, France
Professor Frédéric Boccarda Economistes Atterrés Network, France
Ronald Janssen European Trade Union Confederation ETUC-CES
Fernando Marques CGTP, Portugal
Professor Henry Sterdyniak Economistes Atterrés Network, France
Professor John Grahl Middlesex University, EuroMemo Group, UK
Gunter Quaisser Working Group on Alternative Economic Policy, Germany
Kenneth Haar Corporate Europe Observatory
Finn Sorensen VP 3F Union CPH & Network for A Better Future, Denmark
Andrea Montagni CGIL, Italy

Thursday 31 March 2011
09.30-13.00 & 15.00-18.30
EP room ASP 1G2



COMISIÓN ESPECIAL SOBRE LA CRISIS

La Comisión Especial sobre la Crisis Financiera, Económica y Social (CRIS) tuvo un mandato de dos años y se centró fundamentalmente en analizar las causas y consecuencias de la crisis, los costes de la inacción y las posibles formas de superar la crisis y evitar que ésta se repitiera. El GUE/NGL votó en contra del informe final de la Comisión y lo calificó de una oportunidad perdida de llevar a cabo un análisis serio y exhaustivo de las causas de la crisis.

«Este informe se ha redactado en el contexto de la mala gestión neoliberal de una crisis que han provocado los líderes de la UE y los gobiernos nacionales» No logra evaluar sus consecuencias: austeridad permanente, aumento del paro, privatización, recortes en los salarios y derechos sociales. La mayoría de las propuestas del informe no invertirán las políticas antisociales y de retraso del crecimiento que se están aplicando en actualmente. Además, la Comisión no ha planteado la cuestión de la legitimidad de esas políticas o la cuestión de la democracia. Se están tomando decisiones que empeoran los niveles de vida y perjudican las vidas de futuras generaciones sin el consentimiento de los ciudadanos».

NIKOS CHOUNTIS

MODIFICACIÓN DEL TRATADO

Una propuesta del Consejo Europeo destinada a establecer un Mecanismo de Estabilidad permanente para los países de la Zona Euro y modificar el Tratado de Lisboa mediante un procedimiento acelerado que permitiera activar este mecanismo despertó fuertes

críticas por parte del Grupo GUE/NGL. El Grupo consideró que cualquier futuro mecanismo de crisis debería seguir el método comunitario, no crear estructuras paralelas, y que se debería garantizar el control democrático y parlamentario en todas las etapas.

«Se trata de un mecanismo destinado a hacer que los ciudadanos de clase trabajadora de toda Europa paguen por la crisis de un sistema financiero roto y de un capitalismo europeo sacudido por la crisis. Es un arma vil dictada por los mercados, enmascarada como algo benigno. Nosotros, la izquierda irlandesa, insistiremos en someterlo a un referéndum antes de aprobarlo».

JOE HIGGINS



GOBERNANZA ECONÓMICA

El Grupo GUE/NGL ha expuesto en reiteradas ocasiones sus propuestas alternativas a un paquete de propuestas legislativas de la Comisión, el denominado «Six-Pack», o paquete de seis medidas encaminadas a reforzar el Pacto de Estabilidad y Crecimiento, mantener a raya las políticas fiscales y los presupuestos de la Zona Euro y evitar que la crisis financiera se agrave. Las propuestas del Grupo GUE/NGL incluyen: un Pacto a favor del desarrollo humano, la ecología, el empleo y el progreso social y contra la pobreza, acompañado de un plan de inversiones en el ámbito de las políticas sociales e industriales, que exija que las pensiones, las relaciones laborales y los servicios públicos, especialmente los servicios sociales y la atención sanitaria, queden excluidos de todos los planes de austeridad presupuestaria.

A medida que el «Six-Pack» ha progresado en el Parlamento, se ha topado con la firme resistencia del Grupo GUE/NGL. Con este paquete la UE está obligando a los ciudadanos a pagar los costes de la crisis económica después de haber movilizado miles de millones de euros para salvar el sistema bancario que la causó.

«Con el Pacto de Estabilidad reforzado, la Comisión podrá sancionar a los Estados miembros que no estén cumpliendo los objetivos de la UE en materia de déficit y deuda.

Asimismo, aquellos países que puedan competir con las economías más ricas de la UE se verán obligados a seguir los planes de reforma elaborados por la Comisión. Podemos ver adónde conduce este camino en Grecia: a una recesión más profunda, a movilizaciones y a una nula revitalización de la confianza del infame mercado».

JURGEN KLÜTE





IMPUESTO SOBRE LAS TRANSACCIONES FINANCIERAS

El GUE/NGL considera que un impuesto sobre las transacciones financieras constituye un instrumento urgente y necesario para obligar al sector financiero a contribuir al tesoro público en Europa y en todo el mundo. Durante muchos años ha venido respaldando la idea de una Tasa Tobin sobre las transacciones financieras. Desde que comenzó la crisis financiera actual, ha solicitado una y otra vez a la Comisión que proponga legislación.

«Aunque las causas de la crisis financiera son múltiples, la ausencia de control o supervisión de los mercados financieros fue su motor principal. Como primer paso, es preciso aplicar rápidamente un impuesto sobre las transacciones internacionales. A continuación, deben prohibirse sin más los productos financieros más peligrosos. La UE debería ser un ejemplo a nivel mundial, y si los bancos de la UE incumplen la legislación en otras partes del mundo, tendrían que enfrentarse a una amenaza de “no rescate” en tiempos de crisis. En última instancia, su trabajo debe llevarse a cabo bajo supervisión estatal o deberían nacionalizarse.»

LOTHAR BISKY

JORNADA EUROPEA DE ACCIÓN CONTRA LA AUSTERIDAD Y LOS RECORTES

El GUE/NGL ha apoyado las manifestaciones sindicales contra las propuestas de gobernanza económica adoptadas por la Cumbre Europea del 24-25 de marzo de 2011 en Bruselas. Los sindicatos se movilizaron en Bruselas, Londres, España, Francia y Alemania entre los días 22 y 26 de marzo, y además celebraron una euromanifestación en Budapest el 9 de abril.

SUPERVISIÓN FINANCIERA

El Grupo ha pedido una supervisión efectiva, independiente y controlada democráticamente de las grandes instituciones financieras como componente fundamental de la regulación de los mercados, necesaria para impedir futuras crisis. Ha expresado su decepción ante el hecho de que los Ministros de Finanzas se hayan mostrado reacios a proponer soluciones europeas reales: no solamente en materia de supervisión, sino también en lo que respecta a la propuesta de un impuesto sobre las transacciones financieras.

«El elevado nivel de deuda pública es consecuencia, en gran medida, de la nacionalización de la deuda privada —sobre todo, de la asunción parte de los gobiernos de la deuda de las instituciones financieras— mientras que los recortes sobre el gasto público han afectado principalmente a los trabajadores, a los pensionistas y a los pobres. Si uno habla de recortes, también tiene que hablar de los ingresos presupuestarios, lo que significa llevar a la red fiscal a los responsables de la crisis»

JÜRGEN KLUTE

AGENCIAS DE CALIFICACIÓN CREDITICIA

El Grupo considera que estas agencias son una de las principales causas de la crisis financiera. Al rebajar las calificaciones de los Estados miembros, sus acciones han alimentado una «mafia de especuladores». El Grupo ha pedido en reiteradas ocasiones que la labor de las agencias sea llevada a cabo por una institución pública y democráticamente controlada.

«Desde el comienzo de la crisis, la UE ha reconocido el papel negativo desempeñado por las agencias de calificación,



por lo que era de esperar que la Comisión restringiera de alguna manera el papel de estas agencias. En su lugar, lo que vemos es una constante deferencia a quienes que han destruido economías y empleos a expensas de trabajadores y ciudadanos de los países de la UE. Esto resulta indignante, tanto económica como políticamente.»

NIKOS CHOUNTIS

LA REGULACIÓN DE PRODUCTOS FINANCIEROS

Se celebraron dos votaciones con el propósito de regular una serie de productos y transacciones financieras que el Grupo consideró como un primer paso positivo, pero subrayó que aún era necesaria nueva legislación y más estricta.

• PRODUCTOS DERIVADOS

La primera votación pretendía establecer una obligación de compensación para determinados derivados extrabursátiles mediante la autorización y supervisión de las contrapartes centrales por parte de la Autoridad Europea de Valores y Mercados, y una notificación obligatoria de sus contratos por parte de los operadores de derivados.

«Hemos tratado de eliminar los productos derivados del mercado en su totalidad, especialmente habida cuenta de su papel en esta crisis, pero se trata un primer paso importante. A pesar de que resulta lamentable que el Parlamento no aprovechara la oportunidad de someter a los mercados financieros a una normativa de gran alcance, se ha enviado un contundente mensaje al Consejo en favor de un reglamento.»

JÜRGEN KLUTE



• OPERACIONES AL DESCUBIERTO y PERMUTAS DE COBERTURA POR INCUMPLIMIENTO CREDITICIO

La segunda votación versaba sobre un proyecto de legislación de la UE encaminado a regular las operaciones al descubierto y las permutas de cobertura por incumplimiento crediticio, incluidas las permutas de cobertura sobre deuda soberana.

«La especulación ha sido un factor principal en el desencadenamiento de la crisis y las permutas de cobertura por impago y las operaciones al descubierto constituyen factores agravantes esenciales. Respaldo la propuesta de prohibir las operaciones al descubierto y, en particular, de regular las permutas de cobertura por impago en bonos del Estado. Sin embargo, me temo que, en lugar de los intereses de la mayoría de los ciudadanos europeos, serán los intereses del sector financiero los que recibirán la atención en las próximas conversaciones acerca del dossier con los Estados miembros».

THOMAS HÄNDEL



MARCO FINANCIERO PLURIANUAL

El Grupo se ha mostrado muy crítico con el informe de la Comisión Temporal sobre Retos Políticos y Medios Presupuestarios de la Unión Ampliada, en el que se esbozaban las recomendaciones presupuestarias a largo plazo de la Comisión (2014-2020).

«En la izquierda, que tenemos ambiciones particularmente importantes en lo que respecta a la orientación social de las políticas de la UE, estamos decepcionados por el hecho de que en su informe la política social no constituya una prioridad importante para los próximos años. Estoy convencido de que la preservación del modelo social europeo y el principio de solidaridad europea resultan de suma importancia en tiempos de crisis y de apretarse el cinturón. Ambos representan logros europeos importantes y renunciar a ellos significaría el final de la integración europea».

LOTHAR BISKY



«INDIGNADOS» EN BRUSELAS

El movimiento de los «indignados» comenzó el 15 de mayo de 2011 en España y se expresó a través de una serie de manifestaciones y acampadas pacíficas continuas en ese país exigiendo una democracia real. Pronto se extendió para convertirse en una protesta mundial contra la codicia de políticos y bancos, que ha sumido el planeta en una crisis financiera.

Tras una marcha a pie de Madrid a Bruselas de 80 días para poner de relieve su reivindicación de un cambio radical en la política, un grupo de indignados/as llegó a Bruselas el 11 de octubre y fueron invitados por Willy Meyer, eurodiputado de Izquierda Unida, a dirigirse a la Eurocámara.

G-20 EN NIZA

Marie-Christine Vergiat y Jürgen Klute se desplazaron hasta Niza en noviembre de 2011 para unirse a los movimientos sociales que reclamaban una alternativa al G-20. La delegación del Grupo GUE/NGL participó en el inicio de la protesta en contra del G-20 y en reuniones orientadas a fomentar la convergencia para contrarrestar sus políticas.

BANCO CENTRAL EUROPEO

El nuevo Presidente del Banco Central Europeo, Mario Draghi, se enfrentó a duras críticas a la política del BCE por parte de diputados/as del Grupo GUE/NGL durante su primera comparecencia ante el Parlamento Europeo en diciembre de 2011.

«El objetivo de estabilidad de los precios del BCE ha resultado ser un desastre, especialmente durante esta crisis. Es preciso cambiar el papel del Banco. La independencia del BCE también resulta muy cuestionable, la institución está siendo claramente manipulada por los banqueros y esto debe cambiar. Necesitamos contar con un adecuado control parlamentario. El BCE se ha refugiado en el pretexto de mantener baja la inflación y no ha abordado tres factores principales: no ha puesto freno a la explosión de los diferenciales, no ha puesto freno a las acciones de los especuladores en las agencias de calificación crediticia y ha mantenido los tipos de interés incluso más altos que los de Estados Unidos y Reino Unido».

NIKOS CHOUNTIS

**European Social Forum
European United Left
Nordic Green Left
CONFERENCE**



**AGAINST
Austerity & The Dismantling Of Social & Democratic Europe
RESISTANCE & ALTERNATIVES**

GUE/NGL welcomes: Transform! • ATTAC Germany, France, Hungary, Flanders • CADTM France, Belgium, Switzerland, Greece, Spain, Poland • Euromarches • Solidaires France • FGTB Belgium • EuroMemo Group • Forum Soziales Europa - trade unionist network • Joint Social Conference • Trans National Institut - TNI Amsterdam • Prague Spring II Network - CEE • Greek Social Forum • Austrian Social Forum • Forum Social de Belgique • Hungarian Social Forum Network • Espaces Marx France • Socialismo21 Spain • Copernic Foundation France • Mémoire des luttes France • Patas Arriba • Nicos Poulantzas Institut Greece • Society for European Dialogue SPED Czech Republic • Initiative des femmes en mouvement contre la dette et les plans d'austérité • World March of Women • Rood Flanders • Coalition of Resistance UK • WIDE - Women In Development Europe • Realpe - European network of progressive local deputies • CGT-FSU-solidaires du Havre de grève • European Feminist Initiative • Ligue des droits de l'homme France • Fédération syndicale unitaire • FSU France • European Association for the Defence of Human Rights

Room A1G2 • European Parliament BXL • Tuesday 31 May • 9.00 - 18.30

SEMESTRE EUROPEO Y PACTO FISCAL

Entre las propuestas presentadas ante la crisis se encuentran el Semestre Europeo, un ciclo de coordinación de políticas económicas y fiscales para la UE y la Zona Euro en particular, y el acuerdo sobre un tratado independiente en materia de unión fiscal, que se conocerá como «Tratado Fiscal» pero que la izquierda ha apodado como «Tratado de austeridad». El Grupo ha denominado ambas soluciones de antidemocráticas.

«El Semestre Europeo está totalmente en consonancia con los planes de Merkel y Sarkozy relativos la creación de una unión fiscal voluntaria sobre la base de un pacto de estabilidad más riguroso. El Semestre Europeo significa que la UE y la Zona Euro participarán en la coordinación de políticas fiscales en consonancia con el Pacto de Estabilidad y Crecimiento ultra-neoliberal y la Estrategia Europa 2020. Se trata fundamentalmente de una Directiva Europea destinada a adoptar recortes encaminados a eliminar la capacidad y flexibilidad de los Estados miembros de aplicar políticas anticíclicas o alternativas en favor de la redistribución, el desarrollo sostenible y la prestación de los servicios públicos dignos.»

NIKOS CHOUNTIS

Presupuesto



• Los debates sobre el presupuesto anual de la UE han sido largos y tortuosos. Por ejemplo, en el 2011 después de semanas de estancamiento de las negociaciones con el Consejo de Ministros, el Parlamento Europeo votó la propuesta impuesta por el Consejo, que estaba bastante por debajo de los límites del marco financiero convenidos para el año 2011.

«Esta es una Europa que hoy se ha negado a gravar las transacciones financieras, a reducir la carga impuesta sobre unos presupuestos nacionales ya empobrecidos y a iniciar un debate sobre nuevos recursos para la UE, una Europa que se ha negado a flexibilizar el presupuesto para conservar programas educativos, medioambientales y sociales.»

MIGUEL PORTAS

• El Grupo ha rechazado el proyecto de presupuesto para el año 2012 argumentando que se había decidido en 2006, mucho antes de las crisis financieras de 2008 y 2009 y de la crisis de la zona euro.

«Se invierte más en política de seguridad que en educación, este presupuesto favorece más a las grandes empresas que a las PYME, y canaliza más financiación a la gran industria farmacéutica internacional que a la investigación. Mi Grupo no puede respaldar este presupuesto.»

MIGUEL PORTAS



Política social y de empleo

El trabajo digno, los derechos de las y los trabajadores y una buena conciliación entre vida laboral y familiar deberían ser principios impulsores de las políticas de empleo de la UE. Para la labor del Grupo en materia de política social resulta fundamental un cambio de enfoque orientado a la lucha contra la pobreza, sobre todo la pobreza infantil, y la exclusión social, así como la presentación de propuestas destinadas a aliviar los problemas de los desfavorecidos y vulnerables.

DERECHOS DE LOS TRABAJADORES

La batalla del Grupo por lograr una Europa con mentalidad más social se reanudó rápidamente tras las elecciones de junio de 2009, cuando reprobó la masiva campaña de chantaje contra los trabajadores de una planta de Osram en el noreste de Alsacia. Se intentó forzar a los empleados de esta planta a renunciar al 12,5 % de sus salarios y cuando se opusieron a ello la dirección reaccionó despidiendo a 108 miembros del personal, ofreciendo más tarde no proceder a los despidos siempre y cuando la producción se redujera en el principal centro de Osram de Berlín.



«Es escandaloso que se enfrente a trabajadores franceses y alemanes entre sí. En Alsacia, los trabajadores perciben una remuneración inferior a la de los trabajadores temporales y subcontratados de Alemania para seguir siendo más competitivos».

GABI ZIMMER

SEMANA DE PROTESTAS Y SOLIDARIDAD

El Grupo GUE/NGL apoyó la «Semana de protestas y solidaridad» a escala europea en junio 2010 y se unió a partidos políticos, sindicatos, movimientos sociales y activistas en protestas en toda Europa para poner de manifiesto su oposición a los ataques realizados contra los salarios, las pensiones, el nivel de vida y los servicios públicos. El Grupo afirmó que era necesaria una respuesta colectiva y una muestra de solidaridad ante estos ataques a fin de contrarrestar los intentos de división de los trabajadores y para dar a estas personas la confianza para luchar contra las políticas que les están obligando a pagar por la crisis.

TRABAJADORES DEL TRANSPORTE POR CARRETERA

• La Comisión de Empleo y Servicios Sociales rechazó una propuesta lesiva para los conductores autónomos que realizan jornadas de trabajo de muchas horas.

«Esta decisión no solo daría lugar a largas jornadas semanales de trabajo, sino que también resultaría perjudicial para el sector, la profesión y los ciudadanos, puesto que tendrá unos efectos muy negativos sobre la seguridad vial. Continuaremos ejerciendo presión para lograr horarios laborales dignos para todos los conductores».

THOMAS HÄNDEL

• El Parlamento votó después contra el Informe Bauer relativo a la ordenación del tiempo de trabajo de las personas que realizan actividades de transporte por carretera, una postura que el Grupo GUE/NGL recibió favorablemente.



«Para los trabajadores del transporte por carretera es una buena noticia que el Parlamento haya rechazado la propuesta de la Comisión. La exclusión de los conductores autónomos de la legislación habría introducido en la práctica una jornada semanal de 86 horas de trabajo en el sector con el mero fin de facilitar los márgenes de beneficio de las grandes empresas. Además de las implicaciones en materia de seguridad, se habrían alentado el dumping social y la desregulación del empleo mediante la proliferación de falsos contratos "autónomos"».

ILDA FIGUEIREDO



CORREOS

El Grupo GUE/NGL ha respaldado la campaña contra la liberalización de los servicios postales, participando en una manifestación

organizada por sindicatos y trabajadores del sector en toda Europa. El Grupo considera que la decisión del Parlamento Europeo de suprimir los monopolios estatales de los servicios postales para 2011 es contraria a los intereses de los ciudadanos europeos y favorece a los intereses de las empresas privadas. Reclama un servicio universal que sea de calidad, global y eficaz.



FORO SOCIAL EUROPEO DE ESTAMBUL

Una delegación de 8 eurodiputados del Grupo GUE/NGL asistió al Foro

Social Europeo (FSE) celebrado en Estambul entre el 1 y 4 de julio de 2010. El VI Foro Social Europeo se centró en el rechazo a las medidas de austeridad contra la crisis bajo el lema «Otra Europa es necesaria: ¡Que sus crisis las paguen ellos!». El GUE/NGL organizó dos talleres: el primero sobre el Año Europeo de lucha contra la pobreza y el segundo sobre la acción política en favor de la solidaridad global. La delegación también participó en una manifestación por el centro de la ciudad de Estambul.

FONDO EUROPEO DE ADAPTACIÓN A LA GLOBALIZACIÓN

• El Parlamento Europeo adoptó un informe de Miguel Portas, que el Grupo GUE/NGL recibió favorablemente, acerca del Fondo Europeo de Adaptación a la Globalización, cuyo objetivo es ayudar a los trabajadores que pierdan sus puestos de trabajo como resultado de los cambios en las estructuras del comercio mundial. Cuando una gran empresa o fábrica cierra o se traslada a un país fuera de la UE, el Fondo proporciona hasta 500 millones de euros al año para financiar ayuda en la búsqueda de empleo, orientación profesional, formación y educación para los trabajadores despedidos.

«Considerando que los gobiernos europeos están eliminando o reduciendo las prestaciones sociales para los más débiles y pobres y utilizando miles de millones del dinero de los contribuyentes para rescatar a instituciones financieras, es hora de lanzar un salvavidas a las víctimas de despidos masivos».

MIGUEL PORTAS

• El Grupo apoyó posteriormente una propuesta para que el FEAG continúe más allá del marco financiero plurianual actual y para que se establezca una línea presupuestaria independiente.



«El FEAG no puede anular los efectos negativos del capitalismo pero resulta fundamental porque supone una ayuda a las víctimas de esta crisis: las personas que pierden sus puestos de trabajo. Este fondo es importante porque redistribuye los recursos y ofrece un respiro a aquellos que cuentan con menos oportunidades. Sin embargo, es necesario modificarlo y por eso

apoyamos los cambios que se someten hoy a votación».

MIGUEL PORTAS

• Cuando una minoría de bloqueo en el Consejo se negó a ampliar la medida hasta finales de 2013, el Grupo destacó que con la crisis actual, existe una necesidad mucho mayor de impulsar este fondo y lamentó que los países en los que los trabajadores necesitan más el fondo son aquellos que poseen mayores dificultades económicas y sociales y en los que han cerrado la mayoría de las empresas y han sido despedidos la mayoría de los trabajadores.



«Espero sinceramente que el debate en torno a este fondo permita su reestructuración para poder poner fin a las malas prácticas de empresas que tratan a su personal simplemente como si fueran variables de ajuste».

MARIE-CHRISTINE VERGIAT

Seminar

THE SPIRIT LEVEL



Why equality is better for everyone

Lothar Bisky GUE/NGL President
Eva-Britt Svensson GUE/NGL MEP Chair of the Committee on Women's Rights & Gender Equality
Kartika Liotard GUE/NGL MEP

on behalf of GUE/NGL welcome
Richard Wilkinson author of *The Spirit Level*
to discuss *Why More Equal Societies Do Better*

Thursday 10 February

09.30 - 12.30

Room A1G2

European Parliament Brussels



POBREZA Y EXCLUSIÓN SOCIAL

La situación de los pobres, de los sin techo y de los sectores más desfavorecidos de nuestra sociedad ha sido un tema recurrente durante la primera mitad de este mandato. El GUE/NGL ha reiterado

sus peticiones de más ayuda para los pobres y menos para los bancos y el mundo financiero.

«Tenemos que poner fin de inmediato a la venta de activos públicos y de sistemas de seguridad social. Necesitamos unos estándares sociales y ambientales mínimos. Este invierno no debemos permitir que se eche a ninguna persona a la calle, que se las deporte y mucho menos que mueran de frío, debido a la subida de los precios de energía. Tenemos una responsabilidad conjunta en este sentido, en otras palabras, la responsabilidad de la Unión Europea. Esto es lo que debemos defender y no las patrañas nacionalistas que hemos escuchado a la derecha».

GABI ZIMMER

DERECHOS DE LOS TRABAJADORES

Un grupo eurodiputados/as del GUE/NGL marcharon con los sindicalistas y trabajadores de toda Europa en la euromanifestación organizada en Bruselas por los sindicatos europeos. Se trató de una protesta contra los ataques a los salarios, al bienestar, a las pensiones y a los servicios públicos, así como contra el aumento de las contribuciones de la seguridad social y el retraso de la edad legal de jubilación como medio para reducir los déficits presupuestarios, que son el resultado directo de la crisis financiera.



«¡Los ciudadanos de a pie — los trabajadores, los pensionistas, los jóvenes, los parados y los pobres — no deben pagar por la crisis!».

DIPUTADOS AL PE DEL GRUPO GUE/NGL



RENDA MÍNIMA

Ilda Figueiredo presentó su informe sobre una renta mínima a escala de la UE ante el Parlamento y retó a la Comisión Europea a proponer una directiva marco sobre un salario mínimo.

«La pobreza y la exclusión social suponen violaciones de la dignidad humana y los derechos humanos fundamentales.



Unos sistemas de renta mínima basados en al menos el 60 % de la media de la renta de cada país constituirían una herramienta eficaz para combatir las consecuencias de la exclusión social, el paro y

los sueldos de miseria. Esta renta mínima desempeñaría un papel importante en la redistribución de la riqueza, así como un papel económico de carácter anticíclico, proporcionando recursos adicionales para aumentar la demanda y el consumo en el mercado interior y contrarrestando de ese modo la recesión».

ILDA FIGUEIREDO

FORO SOCIAL MUNDIAL, DAKAR

Una delegación de 9 eurodiputados/as del GUE/NGL asistió al Foro Social Mundial de 2011, celebrado en Senegal del 6 al 11 de febrero. Los miembros del GUE/NGL participaron en el Foro Parlamentario Mundial del 8 de febrero y organizaron una reunión de diputados de la izquierda para discutir políticas que incluyen la exclusión de inmigrantes —en particular la Directiva de Retorno (más conocida como la Directiva de la Vergüenza) la y la externalización de la política europea de inmigración— para defender una verdadera cooperación entre los pueblos y por la paz y el desarme, oponiéndose categóricamente a la guerra y a la OTAN.

DIRECTIVA DE SERVICIOS

El Grupo GUE/NGL ha reiterado su oposición a la Directiva de Servicios de 2006 durante un debate sobre su aplicación.



«El Grupo GUE/NGL está en contra de la Directiva de servicios porque se basa en las libertades del mercado liberal de la UE, conforme a las que se antepone la idea de libertad de las empresas a las libertades sindicales o sociales. Las sentencias antisindicales dictadas en los últimos años no se mencionan en este informe a pesar del hecho que han cambiado completamente la política laboral y debilitado los derechos de los trabajadores».

EVA-BRITT SVENSSON

PENSIONES

Como respuesta a un informe parlamentario relativo al Libro Verde de la Comisión Europea sobre las pensiones, el Grupo presentó una resolución alternativa en la que exponía la oposición de la izquierda al retraso de la edad de jubilación y a la noción de integración europea construida sobre la base de políticas antisociales.

«Hemos presentado una resolución alternativa a este informe que demuestra que es posible mejorar las condiciones de las pensiones y la jubilación sin aumentar la edad legal de jubilación. Esto puede lograrse a través de más derechos laborales, especialmente para los jóvenes, de mejores salarios y de mayores cargas fiscales sobre el sector financiero y las transacciones financieras».

ILDA FIGUEIREDO

PROGRAMA DE ALIMENTOS GRATUITOS

Los intentos de recortar de 500 millones de euros a 113 millones de euros el presupuesto destinado al plan de distribución gratuita de alimentos han sido condenados por el Grupo GUE/NGL.



«No podemos quedarnos de brazos cruzados mientras aumenta la pobreza cuando es el resultado de las medidas de austeridad adoptadas por los gobiernos de la UE. Estamos reduciendo la ayuda alimentaria a los más pobres en un momento en que su número va en aumento.

Esta situación resulta inaceptable si tenemos en cuenta que se han puesto a disposición varios millones de euros para rescatar a los bancos».

PATRICK LE HYARIC

HEARING

GUE/NGL in cooperation with
Forum Social Europe -
European network of trade unionists

**ECONOMIC DEMOCRACY
Alternatives for a Social Europe**

European Parliament Brussels room ASP 1 G 2
17 November 2010 15:00 - 18:30



EUROPEAN UNITED LEFT - NORDIC GREEN LEFT
EUROPEAN PARLIAMENT
GUE/NGL

HEARING

GUE/NGL's
alternative solutions
the way out of the CRISIS

29 June 2010
09:00 - 18:00
EUROPEAN PARLIAMENT BRUSSELS room ASP 2.1



SISTEMAS DE SEGURIDAD SOCIAL

El Grupo acogió favorablemente un reglamento revisado en materia de seguridad social que abarca los derechos de los trabajadores fronterizos, autónomos, tripulación aérea y otros trabajadores que se benefician del derecho a la libre circulación.



«Resulta positivo aplicar la legislación más avanzada en este ámbito, pero el problema de los falsos trabajadores autónomos persiste y debe erradicarse. Debemos asegurarnos de que estos trabajadores tengan contrato. Es bueno ver que los trabajadores de las aerolíneas podrán beneficiarse de la seguridad social pero debemos asegurarnos de

que esas aerolíneas no establezcan su sede en países con una seguridad social de bajo coste para evitar el dumping social. Actualmente en Portugal se está produciendo un ataque a la seguridad social. No respaldaremos la idea de la privatización. Queremos sistemas públicos de seguridad social basados en la solidaridad».

INÉS ZUBER

DESTRUCCIÓN DE EMPLEO EN LA UE

El anuncio de despidos masivos en las plantas de Arcelor-Mittal y otras empresas de toda Europa llevaron al Grupo GUE/NGL a solicitar un debate sobre el tema durante la sesión plenaria de octubre de 2011.

«Arcelor-Mittal está cerrando sus plantas una a una y la consecuencia directa es la pérdida de miles de puestos de trabajo. Arcelor-Mittal se ha beneficiado durante años de cientos de millones de euros en ayudas públicas mientras los accionistas han cosechado 238 000 millones de euros en beneficios. Las políticas de la Comisión han financiado las prácticas depredadoras de esta empresa, y continúan a su servicio».

JACKY HÉNIN



ESTIBADORES EUROPEOS

Los/as eurodiputados/as del Grupo GUE/NGL enviaron una carta de apoyo y solidaridad a los estibadores europeos con motivo de la huelga convocada por el Consejo Internacional de Estibadores el 23 de noviembre de 2011.

«Defendemos el interés público y los derechos de los trabajadores de los puertos de Europa. Nos oponemos a la venta de infraestructura portuaria, construida con fondos públicos, a grupos económicos internacionales y a especuladores por parte de los gobiernos de diversos países europeos».

EURODIPUTADOS/AS DEL GUE/NGL

GUE/NGL Conference
 in cooperation with the **Forum Social Europe**

NEOLIBERAL EUROPE vs. SOCIAL EUROPE

Can the EU be changed from within?
 POLITICAL AND TRADE UNION STRATEGIES FOR ANOTHER EUROPE

Wednesday 29 June 2011 • 15 00 - 18 30
EP Brussels • room ASP 1G2

EUROPEAN UNITED LEFT • NORDIC GREEN LEFT
 EUROPEAN PARLIAMENTARY GROUP
GUE/NGL



Medio ambiente, salud pública y protección del consumidor

El período de junio de 2009 a diciembre de 2011 estuvo marcado por conferencias internacionales sobre cambio climático y biodiversidad en Copenhague, Cancún, Cochabamba, Durban y Nagoya a las que asistieron eurodiputados/as del GUE/NGL que trabajaban en temas de medio ambiente. Asimismo nuestros diputados también libraron batallas sobre temas como los transgénicos, la prohibición de alimentos procedentes de animales clonados y en el ámbito de la salud.

CLIMA Y BIODIVERSIDAD

DELEGACIÓN DE CLIMA Y ENERGÍA EN WASHINGTON

Bairbre de Brún representaba al Grupo GUE/NGL en esta delegación del Parlamento Europeo en octubre de 2009. A su regreso se mostró optimista:

«Se están produciendo grandes cambios desde que la llegada de Obama al Gobierno quien ha mostrado una voluntad de regular y determinación en alcanzar un acuerdo internacional sobre cambio climático».

CONFERENCIA SOBRE CAMBIO CLIMÁTICO DE COPENHAGUE

El Grupo respaldó una resolución del Parlamento Europeo que disponía que los negociadores de la UE debían lograr un acuerdo jurídicamente vinculante en Copenhague. La resolución pedía a la Unión Europea que comprometiera al menos 30.000 millones de euros al año hasta 2020 en financiación destinada a mitigar los efectos del cambio climático en los países en vías de desarrollo, además de la ayuda internacional al desarrollo. En una enmienda presentada por el GUE/NGL se añadió una referencia al deber de priorizar las medidas proactivas de adaptación en las regiones más vulnerables. El Grupo también pidió a la UE que aclarara bajo qué condiciones reforzaría sus objetivos de emisión hasta el 40 % para 2020 en consonancia con la ciencia más moderna. Después de las decepcionantes conversaciones de Copenhague, criticó a los líderes mundiales por no haber podido alcanzar un acuerdo que abordara eficazmente el problema del cambio climático e instó a los activistas de la justicia climática a reforzar su determinación.



«Esta declaración política vaga y mal escrita es desastrosa para los más afectados por el cambio climático que viven en los países en vía de desarrollo. Necesitamos marcarnos objetivos ambiciosos en lo que respecta a la reducción de emisiones, nuevas fuentes de

financiación para lograr el importante respaldo financiero necesario y compromisos claros, medidas y procedimientos

con el fin de limitar el aumento de temperatura mundial a menos de 2 grados Celsius. Para aquellos que quieren justicia climática, la tragedia y desaprovechamiento de COP-15 debe dar paso a una determinación incluso mayor de ver cómo se alcanza un acuerdo importante durante 2010 para evitar un cambio climático catastrófico».

BAIRBRE DE BRÚN

COCHABAMBA

Una delegación del GUE/NGL dirigida por Willy Meyer, eurodiputado de Izquierda Unida, acudió a la Conferencia Mundial sobre cambio climático que tuvo lugar en Cochabamba, Bolivia, en abril de 2010. Representantes de todos los continentes fueron recibidos allí por el presidente boliviano Evo Morales, quien pidió un compromiso universal para salvar el planeta.

«Es necesario acabar con el modelo capitalista responsable de la crisis económica, social y medioambiental. Si no erradicamos el actual sistema económico dominado por el mercado no podremos detener la destrucción del planeta».

WILLY MEYER



BIODIVERSIDAD



Kartika Liotard asistió a la Décima Conferencia de las Partes del Convenio de las Naciones Unidas sobre Biodiversidad, celebrada del 18 al 29 de octubre de 2010 en Nagoya, Japón. En unas declaraciones previas le

indicó al Comisario Potočnik que no hacer nada para contrarrestar la pérdida de biodiversidad supondría un coste de 4 billones de dólares en 2050 y pidió una revisión de la política agraria y pesquera de la UE.

CONVERSACIONES SOBRE CAMBIO CLIMÁTICO EN CANCÚN

El Grupo participó en las negociaciones climáticas de las Naciones Unidas en Cancún (COP 16) de diciembre de 2010 y acogió con satisfacción los progresos realizados allí y la adopción del Acuerdo de Cancún al mismo tiempo que advertía de que queda mucho trabajo por hacer para alcanzar los objetivos necesarios.

«Los líderes y gobiernos mundiales tienen que asumir el desafío y asegurarse de que podamos contar con un acuerdo climático ambicioso para después de 2012. Los gobiernos también deben tomar medidas a nivel nacional



para alterar los patrones que nos metieron en este lío, apoyando al mismo tiempo a los países más vulnerables para que hagan frente a los daños cada vez mayores ocasionados por el cambio climático. En la UE, eso significa alcanzar de

inmediato una reducción del 30 % en las emisiones de gases de efecto invernadero para 2020 mientras buscamos cómo mejorar ese objetivo».

BAIRBRE DE BRÚN

CONFERENCIA SOBRE EL CAMBIO CLIMÁTICO DE DURBÁN

Previamente a la Conferencia del cambio climático de Durban, el Parlamento votó una resolución sobre la cumbre de cambio climático que se celebraría del 28 de noviembre al 9 de diciembre de 2011. El GUE/NGL decidió apoyar esta resolución y pidió a los negociadores de la UE que indicaran que participarían en un segundo período de compromiso para el Protocolo de Kioto. Las diputadas al PE del Grupo GUE/NGL, Bairbre De Brún y Sabine Wils, estuvieron en Sudáfrica participando en la Conferencia sobre el Cambio Climático de Durban (COP 17). Los participantes en la conferencia alcanzaron una serie de acuerdos que incluían la reducción de emisiones y la financiación para ayudar a los países en desarrollo a hacer frente al cambio climático, pero se hacía necesario «un



**COP17/CMP7
UNITED NATIONS
CLIMATE CHANGE CONFERENCE 2011
DURBAN, SOUTH AFRICA**

seguimiento de lo acordado con validez jurídica»:

«Existe una necesidad imperiosa de que los países aumenten sus compromisos y añadan otras promesas y medidas más vinculantes a lo aquí acordado».

BAIRBRE DE BRÚN



MEDIO AMBIENTE

ORGANISMOS MODIFICADOS GENÉTICAMENTE (OMG)

• Después de que la Comisión aprobara la concesión de licencias para el cultivo comercial en toda la UE de la patata Amflora, modificada genéticamente, mediante un procedimiento escrito, evitando el debate y eludiendo un nuevo marco propuesto sobre las autorizaciones de cultivos transgénicos, el GUE/NGL pidió que la cuestión se incorporara al orden del día de la sesión plenaria de marzo de 2010 en Estrasburgo.

«La Comisión está desafiando a la opinión pública europea que se opone al cultivo de los transgénicos. Además, está mostrando su indiferencia ante sus consecuencias para la salud pública, el medio ambiente y sobre los cultivos convencionales».

KARTIKA LIOTARD Y NIKOS CHOUNTIS

• Los miembros de la Comisión de Medio Ambiente, Salud Pública y Seguridad Alimentaria (ENVI) del Parlamento Europeo adoptaron un informe que deberá permitir a los Estados miembros restringir o prohibir totalmente el cultivo de organismos modificados genéticamente (OMG) en su territorio.

«Gracias a este compromiso, los Estados miembros cuentan ahora con un arsenal de argumentos jurídicos válidos a los que recurrir ante los socios comerciales internacionales. Lamentablemente, algunas de nuestras demandas iniciales, como las preocupaciones en materia de salud, no llegaron a materializarse en los compromisos».

SABINE WILS



• Algunos meses después, el GUE/NGL valoró positivamente el Informe Lepage que ofrecía a los Estados miembros la posibilidad de prohibir o restringir el cultivo transgénicos en su territorio, aunque hubiera preferido una prohibición total.



«La Comisión Europea habría preferido que los países tuvieran menos posibilidades de prohibir los cultivos transgénicos, pero el Parlamento no ha sido manipulado. Los OMG poseen efectos adversos sobre el medio ambiente y la agricultura. Los ciudadanos no necesitan alimentos modificados genéticamente».

KARTIKA LIOTARD

• En una pregunta escrita sobre política en materia de OMG, los/as eurodiputados/as del Grupo GUE/NGL Kartika Liotard, Sabine Wils, Marisa Matias y Nikos Chountis interrogaron a la Comisión Europea sobre si tenía previsto proponer una legislación sólida y vinculante orientada a regular claramente la coexistencia de cultivos modificados o no modificados genéticamente a raíz de una sentencia del Tribunal de Justicia de la UE que afirma que productos alimentarios, como la miel y otros alimentos que contengan trazas de OMG, deben considerarse «alimentos producidos a partir de organismos modificados genéticamente».

«El TJUE ha validado las preocupaciones de quienes hemos estado haciendo campaña contra la noción de que es posible la coexistencia entre cultivos transgénicos y no transgénicos. Ahora le toca a la Comisión presentar normas sólidas para evitar contaminaciones. La Comisión es responsable de ello, habida cuenta de que ha evitado adoptar normas vinculantes sobre la coexistencia de productos modificados y no modificados genéticamente. La sentencia demuestra que el cultivo convencional y el cultivo de OMG no puede coexistir».

NUEVOS ALIMENTOS Y CLONACIÓN

La Comisión de Medio Ambiente adoptó un informe de la eurodiputada holandesa del GUE/NGL Kartika Liotard acerca de la revisión del Reglamento sobre nuevos alimentos. Mediante la adopción del informe, la Comisión aceptó la controvertida cuestión de que los alimentos derivados de animales alimentados con organismos modificados genéticamente deben etiquetarse y que los alimentos elaborados de animales clonados o sus descendientes deben quedar excluidos del Reglamento. También pidió una moratoria en este tema mientras no se adopte una legislación específica para la clonación. Después el Parlamento apoyó la propuesta de excluir los alimentos procedentes de animales clonados de las normas relativas a la autorización de estos alimentos.



«A pesar de que una mayoría apoya mis objeciones éticas a la producción industrial de carne clonada para alimentos, la Comisión ha ignorado hasta el momento nuestras peticiones de regular esta cuestión adecuadamente. Seguiremos presionando a la Comisión para que elabore una propuesta legislativa separada para prohibir los alimentos procedentes de los clones y su descendencia con el fin de proteger a los consumidores y conservar unos estándares de salud medioambiental y animal»

KARTIKA LIOTARD

• Sin embargo, tanto el Consejo como la Comisión ignoraron esta propuesta tras largas negociaciones para alcanzar un acuerdo en lo referente a nuevas normas de la UE en materia de nuevos alimentos.

«Con la voluntad de llegar a un acuerdo propusimos el etiquetado obligatorio de los alimentos procedentes de la descendencia de animales clonados, en lugar de una prohibición. De ese modo los consumidores podrían elegir si desean alimentos producidos indirectamente a través de la tecnología de clonación. Pero incluso esto era pedirle demasiado al Consejo y la Comisión».

KARTIKA LIOTARD

ETIQUETADO DE LOS ALIMENTOS

• A pesar de los esfuerzos por evitarlo, los grupos de presión de la gran industria alimentaria obtuvieron una victoria en el Parlamento Europeo con su campaña para frustrar la posibilidad de introducir un sencillo sistema de codificación de colores para las etiquetas de alimentos y bebidas. El Grupo expresó su decepción de cara a los consumidores y criticó a los/as eurodiputados/as que se pusieron del lado de la industria como consecuencia de una campaña masiva de los grupos de presión.

«Con un sistema de color para las etiquetas de los alimentos y bebidas los consumidores podrían saber de un vistazo si un producto contiene mucho, poco o algo de azúcar. Actualmente, las personas que desean saber lo que compran y desean comparar productos necesitan unas buenas gafas de lectura».

KARTIKA LIOTARD

EL AGUA: UN BIEN PÚBLICO

• Con motivo del Día Mundial del Agua, el Grupo insiste en que la gestión y propiedad de este recurso debe permanecer en manos del sector público y no regirse por reglas de la competencia o del mercado. La lucha del GUE/NGL por mantener el agua como bien público y universal data de tiempo atrás. En marzo de 2011 una declaración escrita del Parlamento Europeo sobre esta cuestión, iniciada por GUE/NGL, recabó un total de 226 firmas.

H2O up for sale
THE PRIVATISATION OF A HUMAN NECESSITY
A Film by Leslie Franke & Hermann Lorenz

The Consequences of water privatization
A film & A debate

Wednesday 26 January 2011
room JAN 4Q1 • European Parliament BXL • 18:00 - 19:45

Jolo Ferreira • Sabine Wille • Uggias Giommaria • Niccolò Rinaldi • François Alfonsi • Véronique De Keyser

GUE/NGL

Logo of the European Parliament and other political groups.

SALUD



MEDICAMENTOS FALSIFICADOS

- En abril de 2010 se adoptó un importante informe sobre medicamentos falsificados de Marisa Matias, que se centraba en la protección de los pacientes de los peligros de medicamentos falsos o falsificados.

«Los/as eurodiputados/as han dado un paso importante en la protección de la seguridad del paciente y para impedir la venta de medicamentos falsificados potencialmente letales en Europa. Tras nueve meses de debate y diálogo, el Parlamento se encuentra en una posición sólida para negociar con el Consejo las dimensiones de la legislación, aún abierta a debate».

MARISA MATIAS

- Este informe se adoptó en el Pleno en febrero de 2011. Además de sus objetivos iniciales, el informe también abarca la venta de medicamentos por Internet, un paso significativo habida cuenta de que los gobiernos y la Comisión Europea inicialmente querían excluir esto de la Directiva. Esta nueva ley afectará no solo a Europa, sino también a otras regiones del mundo, puesto que el control de los medicamentos se llevará a cabo no solo al entrar en la UE sino también al salir, contribuyendo de ese modo a la lucha contra la exportación de medicamentos falsos a los países más pobres.

«Esta es una de las principales medidas para luchar contra los medicamentos falsificados en Europa, ya que Internet es la principal ventana de entrada de medicamentos falsificados. El objetivo principal de la Directiva es la protección de los pacientes individuales y la salud pública».

MARISA MATIAS



INFORMACIÓN AL PACIENTE SOBRE LOS MEDICAMENTOS

- El GUE/NGL recibió favorablemente la votación a favor de la información facilitada al público en general acerca de los medicamentos, a pesar de la oposición de grupos de extrema derecha que trataron de anteponer los intereses de las compañías farmacéuticas a los de los pacientes.

«Hemos defendido con éxito la postura contra el riesgo de que las compañías farmacéuticas tengan una influencia excesiva sobre la relación entre el paciente y el profesional sanitario. Para los pacientes, los profesionales sanitarios son los suministradores más fiables de información práctica, no meros dispensadores de información de la compañía farmacéutica».

JURÍ MAŠTÁLKA



HEARING
In the framework of
“AIDS & mobility Europe 2007 - 2010”
Project co-funded by the EU Community Action Programme in the field of Public Health 2003 - 2008

**WITH MIGRANTS FOR MIGRANTS:
IMPROVING HIV PREVENTION FOR ALL**



This event endorses the **Light for Rights** initiative for World Aids Day (1st December)

Marisa Matias MEP
Marie Christine Vergiat MEP

Room 5B 001 • European Parliament • Brussels
Tuesday 30 November 14:00 - 17:00

MEMBERS UNITED LEFT - MEMBERS UNITED LEFT
GUENGL **aids&mobility** **EUROPE** ICM International Organization for Migration

VIH/SIDA

- En el Día Mundial de Respuesta contra el VIH/SIDA, el GUE/NGL reitera su llamamiento para una inversión importante en el sector sanitario y para que la Comisión desempeñe su papel a la hora de garantizar que los Estados miembros cumplan con sus compromisos.

«Por desgracia, a pesar de todo el trabajo realizado en este ámbito, en 2010 se diagnosticaron aproximadamente 25.000 nuevos casos en los países de la Unión Europea y del Espacio Económico Europeo y unos 100.000 en países vecinos. Y la situación va a seguir empeorando si no actuamos ahora mismo para impedir que esto ocurra. Existe una gran necesidad de una inversión importante en el sector de la sanidad, que no se recibe debido a la actual crisis económica y social. Asimismo, debemos eliminar la discriminación, garantizar la igualdad de trato y eliminar las desigualdades que enfrentan las personas que buscan atención y tratamiento».

MARISA MATIAS





LA ASISTENCIA SANITARIA TRANSFRONTERIZA

• El Grupo GUE/NGL denunció la aprobación de nuevas normas en materia de atención sanitaria transfronteriza, argumentando que relegaban a la atención sanitaria a la condición de un producto mercantilizado y que fomentarán la promoción del turismo de salud. El Grupo considera que salud no es un bien comercial ni comercializable; se trata de una necesidad básica para todos/as. Los pacientes —especialmente si están gravemente enfermos— necesitan atención en su región, cerca de su familia y un médico que hable su idioma. El Grupo reitera su petición de una atención sanitaria de buena calidad, gratuita y universal.

«Nuestro objetivo consiste en apoyar los derechos de los pacientes a recibir una atención sanitaria de calidad, gratuita y universal a nivel local y regional. No nos oponemos a la movilidad de los pacientes: la búsqueda y obtención de atención sanitaria es un derecho innegable para todos y los ciudadanos deben poder elegir libremente. La legislación de la UE de 1971 ya otorgaba a los ciudadanos el derecho a ser tratados en cualquier Estado miembro que no sea el suyo sin realizar reembolsos previos por los costes del tratamiento y en pie de igualdad con los ciudadanos del Estado miembro en el que reciben este tratamiento».

SABINE WILS, JIŘÍ MAŠTÁLKA, JOÃO FERREIRA, BAIRBRE DE BRÚN, MARISA MATIAS Y KARTIKA LIOTARD

DERECHOS DEL CONSUMIDOR

• En noviembre de 2011 el Parlamento adoptó un informe de Kyriacos Triantaphyllides sobre una nueva estrategia sobre derechos del consumidor. El informe abordaba cuestiones como los problemas a los que se enfrentan los consumidores especialmente a la luz de la crisis económica —seguridad de los productos, mecanismos de recurso, compensación— y también trataba de frenar la publicidad engañosa, en particular la publicidad de gran difusión dirigida a los niños.



«Esto representa un avance en la dirección correcta hacia una protección eficaz y completa de los derechos de los consumidores, especialmente en el contexto crisis económica, en el que se tornan más vulnerables.

Pone de relieve la necesidad mecanismos de recurso más accesibles, la preocupación por la falta de compensación actual, la necesidad de más seguridad en los productos, así como la necesidad de reducir las emisiones de dióxido de carbono».

KYRIACOS TRIANTAPHYLIDES

Política y paz exterior

El Grupo GUE/NGL sostiene que la Política Exterior y de Seguridad de la UE debe basarse en principios pacíficos y en la desmilitarización, que la UE debe tener una vocación civil y debe mantenerse estrictamente separada de las estructuras de la OTAN.

POLÍTICA EXTERIOR Y DE SEGURIDAD COMÚN

Le groupe GUE/NGL a maintenu durant toute cette El Grupo GUE/NGL ha mantenido la posición a lo largo de esta legislatura de que la Política Exterior y de Seguridad Común de la UE debe basarse en principios pacíficos y en la desmilitarización, que la UE debe tener una perspectiva civil y debe mantenerse estrictamente separada de las estructuras de la OTAN. Además, sostiene que se haría un mejor uso del gasto militar destinándolo a fines civiles como alcanzar los Objetivos de Desarrollo del Milenio.

«La política exterior de la UE ha fracasado en muchas áreas: en el mundo árabe, en Afganistán y a la hora de abordar el problema palestino y los conflictos de nuestros vecinos del este. El problema es cómo conseguir que los 27 órganos de decisión nacionales acuerden una línea verdaderamente común de la UE en lo que respecta a la PESC. ¡Tenemos que trabajar conjuntamente para el desarrollo del Derecho internacional, no de su interpretación y aplicación unilaterales!».

LOTHAR BISKY

SERVICIO EUROPEO DE ACCIÓN EXTERIOR

Desde su lanzamiento en diciembre de 2010, el Grupo se ha opuesto al Servicio Europeo de Acción Exterior (SEAE) porque, entre otras cosas, no existen garantías de que el Parlamento Europeo y los parlamentos nacionales realicen, no solo su control presupuestario, sino también un control parlamentario y político. Al Grupo le preocupa que ejércitos de la EU puedan formar parte de este servicio y se opone a su estructura militarizada, carente de transparencia e incontrolable.



«Nuestro Grupo no puede respaldar el SEAE, puesto que su estructura no nos convence. En caso de una propuesta

de enviar tropas al exterior, el Parlamento debería gozar de plenos poderes de control. Y esto no se ha logrado».

WILLY MEYER

MUNICIONES EN RACIMO

Las municiones en racimo son una de las armas más brutales existentes. Estados Unidos y algunos Estados miembros las han venido utilizando hasta hace poco, por ejemplo en la antigua Yugoslavia, Iraq, Afganistán y Yemen. En julio de 2010, el Grupo solicitó a los Estados miembros de la UE que ratificaran el acuerdo sobre municiones en racimo en su totalidad lo antes posible y pidió una moratoria sobre el uso, producción y distribución de estas municiones hasta la ratificación del mismo.



«Todos los Estados miembros de la UE, junto con el resto de países, deben firmar y ratificar el acuerdo relativo a las municiones en racimo en su totalidad para agosto del presente año o lo antes posible. También se debería conceder una moratoria sobre el uso, producción y distribución de las municiones en racimo hasta que el acuerdo quede ratificado y es preciso comenzar a destruir tan pronto como sea

posible los arsenales de municiones en racimo existentes».

SABINE LÖSING



Conference
The European Union:
A driving force for armament

European Parliament •
Brussels 9/11/2011
room ASP 1G2 15:00 - 18:30



LA PRIMAVERA ÁRABE

El Grupo GUE/NGL ha sido muy crítico con la posición de la UE durante los acontecimientos desarrollados en el mundo árabe, más tarde conocidos como la «Primavera Árabe».

«La UE confunde inmovilismo con estabilidad. Su actitud resulta reprobable ya que no ha sabido escuchar los llamamientos en favor de la libertad y la justicia social de los pueblos de la región. Pero la Unión Europea puede actuar de forma diferente, de forma correcta. Deseo, confío e insto a la UE a negociar y celebrar acuerdos con cada uno de los países cuyos ciudadanos busquen un cambio y que determinen junto con los representantes de estos ciudadanos las áreas en que las UE podría prestar ayuda financiera o de otra índole, mediante el intercambio de expertos y la creación de programas conjuntos para el desarrollo socioeconómico de la región».

KYRIACOS TRIANTAPHYLIDES

TÚNEZ

• Los/as eurodiputados/as del Grupo GUE/NGL también fueron críticos con la falta de respuesta de la UE a la situación en Túnez y con el hecho de que haya hecho la vista gorda durante tanto tiempo ante el régimen corrupto y violento de Ben Ali, que llevaba décadas reinando sobre el país. A principios de febrero de 2011, una delegación del GUE/NGL se desplazó hasta Túnez para expresar su solidaridad y apoyo al pueblo tunecino. El Grupo presentó una resolución sobre Túnez para la sesión plenaria de febrero.

«Ha sido necesario que un hombre de 26 años se prendiera fuego para que el pueblo tunecino se levantara, para que los ciudadanos de Túnez ya no se sientan solos en su lucha... Pero hicieron falta más 50 muertes para que la UE se aventurara a realizar una tímida declaración en la que llamaba a moderar en el uso de la fuerza, sin poner en peligro el sacrosanto Acuerdo de Asociación UE-Túnez y sin condenar la violencia hasta la fecha».

MARIE-CHRISTINE VERGIAT

• En mayo de 2011, cuatro eurodiputados/as del GUE/NGL, Marie-Christine Vergiat, Georgios Toussas, Paul Murphy y João Ferreira, viajaron a Túnez para reunirse con los activistas involucrados en la revolución tunecina. Se reunieron con asociaciones tunecinas y militantes de la sociedad civil, visitaron los campamentos de emigrantes de la frontera entre Túnez y Libia, en Ras Ajdir, participaron en una reunión pública sobre la deuda tunecina y visitaron Gafsa, Redeyef, Kasserine y Tala.



- Marie-Christine Vergiat viajó como parte de una delegación del Parlamento Europeo a Túnez para observar la celebración de elecciones a la Asamblea Constituyente en el país en octubre de 2011. El Grupo GUE/NGL ha reiterado su apoyo a la revolución tunecina, así como a los levantamientos populares en favor de la libertad, la democracia y la justicia en otros lugares en el mundo árabe.

EGIPTO

El GUE/NGL ha aplaudido la valentía del pueblo egipcio, que ha hecho frente a las amenazas y a la represión con su reivindicación de justicia social y medidas económicas que les saquen de la pobreza, ahuyenten el hambre y pongan fin a la especulación en los precios de los alimentos y a la corrupción que lleva 30 años practicando el régimen de Mubarak.

«La respuesta a estas legítimas aspiraciones no puede ser la fuerza y la violencia, sino un Estado libre y democrático que responda a este deseo de libertad».

EURODIPUTADOS/AS DEL GUE/NGL

SIRIA

A raíz de la violencia contra los manifestantes en Siria en marzo de 2011, el Grupo pidió a la Alta Representante de Política Exterior de la UE, Catherine Ashton, que condenara la represión del Presidente Al-Assad y que detuviera los esfuerzos destinados a celebrar el Acuerdo de Asociación UE-Siria.

«Si se ataca con violencia a manifestantes pacíficos es preciso expresar una condena clara que quede respaldada por una suspensión de las conversaciones relativas al acuerdo de asociación. Ashton y la UE deben pronunciarse y apoyar no solo a los ciudadanos de Siria, sino también las protestas legítimas de Yemen y Bahrein. No debemos repetir las reacciones vergonzosamente tardías a los levantamientos democráticos en otras partes del mundo árabe».

LOTHAR BISKY

NORTE DE ÁFRICA Y ORIENTE PRÓXIMO

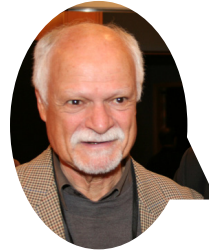
El GUE/NGL organizó una conferencia sobre las luchas de liberación en el Norte de África y Oriente Próximo en el Parlamento Europeo. Durante la misma criticó con contundencia la política de la UE en estas regiones y ofreció su total solidaridad con quienes luchan por sus derechos políticos y sociales. El Grupo expresó su firme apoyo y su solidaridad hacia los levantamientos populares en favor de la libertad, la democracia y la justicia, mientras los invitados a la conferencia compartían sus experiencias.

«En Egipto, Túnez, Palestina, Sahara Occidental y otras zonas, los ciudadanos están luchando contra la opresión y la autocracia, sin embargo, la UE está más preocupada por proteger los intereses de las grandes empresas que los derechos humanos. Europa debe apoyar las luchas de liberación y hacer realidad su retórica sobre derechos humanos».

ILDA FIGUEIREDO

ASAMBLEA PARLAMENTARIA PARITARIA ACP-UE

La Asamblea Parlamentaria Paritaria África, Caribe y Pacífico – Unión Europea se reunió en Budapest en mayo de 2011 y adoptó una resolución sobre las revoluciones democráticas en el Norte de África y Oriente Próximo que reclamaba «una suspensión temporal del pago de deudas» y «una auditoría la deuda».



«La solicitud de una suspensión temporal del reembolso de las deudas de los denominados países de la «Primavera Árabe» no puede ser ignorada por la Comisión Europea y los Estados miembros».

ELIE HOARAU Y GABI ZIMMER

BOLIVIA

El Presidente del Grupo GUE/NGL, Lothar Bisky, participó en la ceremonia de investidura del reelecto Presidente de Bolivia, Evo Morales. Durante su visita, Bisky también se reunió con otras figuras políticas para hablar sobre cuestiones socioeconómicas y



cambio climático. Asimismo, respaldó la petición del Presidente Morales de una «Conferencia Mundial de los Pueblos sobre el Cambio Climático y los Derechos de la Madre Tierra» que se celebró a finales de abril de 2010.

hearing

ARAB PEOPLES' STRUGGLE FOR LIBERATION

TESTIMONIES FROM EGYPT, TUNISIA, PALESTINE AND WESTERN SAHARA

Tuesday 29 March 2011
09.00-12.30
EP Brussels room ASP 1G2

HEARING
WEDNESDAY 28th MARCH 2012 09:30 ROOM ASP1G2
EUROPEAN PARLIAMENT BXL

**THE DEMOGRAPHIC STRUCTURE
OF CYPRUS: PROBLEMS AND PROSPECTS**

Opening address by **Gabriele Zimmer**, GUE/NGL President
Keynote speaker **Andros Kyprianou**, General Secretary of CC AKEL
Interventions by

Mehmet Sayis President of the Revolutionary Trade Unions Federation (DEV-IS)
Izzet Izzan General Secretary of the Turkish Cypriot United Cyprus Party (BKP)
Pambis Kyritsis General Secretary of the Pancyprian Federation of Labour (PEO)
Derman Saracoglu President of the Turkish Cypriot Association for Democracy (KTDD)
Kanattil Murat General Secretary of the Turkish Cypriot New Cyprus Party (YKP)
Shener Elcil General Secretary of the Turkish Cypriot Primary School Teachers Trade Union (KTOS)

Coordination **Takis Hadjigeorgiou** MEP GUE/NGL - AKEL

«Copenhague ha fracasado debido a las políticas interesadas de las naciones industriales ricas. Éstas deben asumir sus responsabilidades».

LOTHAR BISKY

CHIPRE

El Grupo GUE/NGL apoya una solución al problema de Chipre basada en una federación bicomunitaria y bizonal con arreglo a las resoluciones del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas y los principios en los que se basa la UE. Apoya los esfuerzos encaminados a lograr una solución pacífica mediante el diálogo continuo entre los líderes de las dos comunidades chipriotas.

- Cuando la Comisión presentó una propuesta para el comercio directo con las zonas ocupadas de Chipre en abril de 2010, el Grupo emitió una declaración en la que pedía que se revocara la propuesta:

«La recuperación de una propuesta de la Comisión Europea para el comercio con esas zonas de la República de Chipre en las que el Gobierno de la República de Chipre no ejerce un control efectivo levanta barreras importantes a los esfuerzos por reunificar la isla. La Comisión Europea debe respetar y promover la aplicación inmediata de las decisiones de la Unión Europea relativas a Turquía».

- En una fase posterior (enero de 2011), el GUE/NGL expresó su solidaridad con motivo de una huelga general y de las reuniones organizadas por sindicatos, partidos y asociaciones dentro de la comunidad turcochipriota para protestar contra unas medidas económicas que les fueron impuestas y que estaban directamente vinculadas a las políticas de Turquía en la parte ocupada de Chipre.

«El GUE/NGL expresa su apoyo a esta lucha y su solidaridad con las fuerzas de la comunidad turcochipriota, que continúan trabajando en paralelo para solucionar el problema de Chipre sobre la base de las resoluciones de las Naciones Unidas y para una Chipre reunificada libre basada en una federación bicomunitaria y bizonal».

LOTHAR BISKY

- El Grupo denunció las amenazas del Gobierno turco contra los derechos soberanos de la República de Chipre en relación con las prospecciones de gas natural cuyo inicio está previsto a finales de septiembre de 2011.

«Turquía está poniendo en peligro los derechos soberanos de un Estado miembro, amenazando el proceso de paz en marcha para solucionar el problema de Chipre y poniendo en riesgo la estabilidad de la región. La República de Chipre, actuando de conformidad con el Derecho



internacional y tras firmar acuerdos con sus países vecinos, está llevando a cabo una exploración oficial de hidrocarburos dentro de su zona económica exclusiva. Turquía nunca ha aceptado este hecho legítimo. Las amenazas se están materializando: se han enviado buques de guerra y se ha celebrado un hipotético «acuerdo» con la parte ocupada de Chipre para explorar la zona económica exclusiva de Chipre.

KYRIACOS TRIANTAPHYLIDES

LOS CINCO

El Grupo envió una carta al Presidente de Estados Unidos Barack Obama solicitando la liberación de cinco ciudadanos cubanos —Fernando González Llorc, Gerardo Hernández Nordelo, Ramón Labañino Salazar, René González Sehwerert, Antonio Guerrero Rodríguez y Fernando González Llorc— encarcelados injustamente en varias prisiones estadounidenses.

GUANTÁNAMO

Tras el anuncio del cierre inminente del campo de reclusión de la Bahía de Guantánamo y el reasentamiento de sus presos, el Grupo pidió a la Alta Representante Catherine Ashton que presionara al Gobierno de los Estados Unidos para que cerrara Guantánamo rápidamente. El Gobierno de Obama había previsto inicialmente el cierre de la prisión de la Bahía de Guantánamo en enero de 2010.



«Guantánamo debe cerrarse de inmediato y la Alta Representante Catherine Ashton debe presionar al Gobierno de EEUU para que cierre este capítulo vergonzoso y devuelva Guantánamo a la República de Cuba. Alrededor de 800

personas procedentes de más de 40 países fueron encarceladas en Guantánamo, en menosprecio de la Convención de Ginebra».

HELMUT SCHOLZ

TERREMOTO DE HAITÍ

El Grupo manifestó su conmoción ante el horror y el sufrimiento provocado por el terremoto que sacudió Haití en enero de 2010 y pidió a las instituciones Europeas su apoyo inmediato y solidaridad.

«Esta alarmante tragedia viene a sumarse al drama diario de los 12 millones de habitantes de Haití. Cuatro quintas partes de ellos sobreviven con menos de dos dólares al día. El Grupo GUE/NGL apoya todas las iniciativas de organizaciones locales, estatales e internacionales, de ONG o de Naciones Unidas, que participen en el esfuerzo solidario internacional».

PATRICK LE HYARIC

HONDURAS

Tras recibir la noticia de que el Presidente democráticamente electo de Honduras, José Manuel Zelaya, había sufrido un golpe de Estado en junio de 2009, el Grupo exigió la restitución de Zelaya y de su Gobierno. Willy Meyer, Vicepresidente de la Asamblea Parlamentaria Eurolatinoamericana (EuroLat), viajó a Honduras para evaluar la situación. Una vez allí, se reunió con el Secretario General de la Organización de Estados Americanos (OEA), José Miguel Insulza, diversas organizaciones políticas y de la sociedad civil y sindicatos. A su regreso de Honduras, unos/as 90 eurodiputados/as de diversos grupos políticos firmaron una Declaración de condena del golpe de Estado y expresaron su solidaridad con las fuerzas democráticas del país. Una nueva delegación del GUE/NGL encabezada por el eurodiputado del GUE/NGL João Ferreira entregó una copia de esta declaración al Presidente exiliado Manuel Zelaya en Managua en agosto.

IRAQ

En el transcurso de un debate con la Alta Representante de Asuntos Exteriores de la UE sobre la situación en Iraq en enero de 2010, antes de las elecciones parlamentarias de ese país, el Grupo criticó el hecho de que la Comisión no estaba enviando a observadores para controlar el proceso.

«No compartimos su optimismo en cuanto a la situación de Iraq o en lo que respecta a los beneficios de la Coalición, puesto que raya la ceguera. Iraq fue invadido y ocupado sobre la base de una información deliberadamente engañosa relativa a la presencia de armas de destrucción masiva. Como resultado, 17 de los 27 Estados miembros de la UE fueron arrastrados al ataque y ocupación de Iraq. El país se

encuentra en la ruina, su patrimonio saqueado, su población profundamente dividida».

JEAN-LUC MÉLENCHON

COSTA DE MARFIL

La situación en la Costa de Marfil fue debatida en el PE tras los resultados electorales en ese país en diciembre de 2010, que hicieron que corriera el riesgo de sumirse en una guerra civil.

«A todos nos preocupa la grave crisis política que afecta a este país. La decisión del Tribunal Constitucional de impugnar, en violación de las normas electorales, los resultados de las elecciones, oficialmente verificados por la Comisión Electoral independiente, ha sido condenada de forma unánime por la comunidad internacional. La UE, las Naciones Unidas, la Unión Africana, la ACP-UE, la CEDEAO y el Parlamento Europeo han exigido respeto por los resultados electorales oficiales y la investidura de un nuevo presidente de la república, según lo anunciado por la Comisión Electoral Independiente, y confirmado por las Naciones Unidas».

ELIE HOARAU



Hearing
Central Asia - EU
Human Rights Dialogue Results



Eyewitness accounts from Kazakhstan's ongoing oil workers' strike

Meeting hosted by Paul Murphy MEP GUE/NGL

Monday 3 October - 15.00 - 17.00
European Parliament - Brussels - Room PHS 0C051

EUROPEAN UNITED LEFT - NORIC DEBRA LEFT
EUROPEAN PARLIAMENTARY GROUP
GUE/NGL

KAZAJSTÁN

• El eurodiputado Paul Murphy se desplazó en una delegación oficial a Kazajstán en julio de 2011 para reunirse con los representantes de los sindicatos y los activistas a fin de discutir los abusos de los derechos humanos y de los

trabajadores en el país. Según informó a su regreso, los trabajadores en huelga del sector del petróleo en ese país estaban siendo brutalmente reprimidos.

«Vamos a poner en marcha una campaña de solidaridad internacional con estos trabajadores. Hacemos un llamamiento a los movimientos sindicales de toda Europa para que defiendan la causa de estos heroicos trabajadores y expresen su apoyo a los trabajadores y su oposición a las acciones de la empresa».

PAUL MURPHY



- A raíz de ello, 48 eurodiputados/as de 17 Estados miembros y 6 grupos políticos diferentes enviaron una carta al Presidente de Kazajstán, Nursultan Nazarbayev, expresando su preocupación por la violencia empleada por las fuerzas del Estado contra los trabajadores en huelga del sector del petróleo, sus partidarios y sus familias en la ciudad de Zhanaozen, en Kazajstán occidental, el 16 de diciembre.

TERREMOTO Y TSUNAMI EN JAPÓN

El Grupo GUE/NGL manifestó su horror ante el terremoto y tsunami devastadores que azotaron Japón, causando una gran pérdida de vidas humanas y daños a la central de energía nuclear de Fukushima. *«Instamos a la Unión Europea y a los Estados miembros a hacer cuanto sea necesario para ayudar a la población japonesa. Ahora la cuestión de la seguridad nuclear vuelve con fuerza a ocupar al orden del día en Europa. Apoyamos la celebración de un debate con el Consejo y la Comisión sobre esta cuestión en la próxima sesión plenaria del Parlamento Europeo».*

LOTHAR BISKY

MOLDAVIA

En junio de 2010, cuatro miembros del GUE/NGL visitaron Chisinau, Moldavia: Lothar Bisky, João Ferreira, Jiři Maštálka y Alfreds Rubiks. Durante su estancia, se reunieron con Vlad Filat, Primer Ministro de la República, Natalia Gherman, Viceministra de Asuntos Exteriores e Integración Europea, así como con diputados nacionales de diferentes partidos políticos y el embajador de la UE. El GUE/NGL ha venido siguiendo los acontecimientos en el país con preocupación ante las medidas orientadas a la restricción de las libertades y derechos democráticos, que constituyeron una razón fundamental para la visita.

PALESTINA

La situación en Palestina ha sido una de las preocupaciones centrales del GUE/NGL durante este mandato y, desde junio de 2009, el Grupo ha venido organizando una serie de misiones, audiencias de las delegaciones y otras actividades durante las que ha reiterado su apoyo a favor de una solución pacífica de dos Estados para esta zona de Oriente Próximo.

- **Diciembre 2009:** se denegó el acceso a Gaza a una delegación del Parlamento Europeo aduciendo que existía un riesgo de seguridad. Dos eurodiputados/as del GUE/NGL formaban parte de la delegación que estaba destinada a observar las condiciones humanitarias en Gaza para promover un Estado palestino viable y para comprobar el empleo de fondos de la UE en la zona.



«El Grupo GUE/NGL protesta porque fue revocado el permiso original para entrar en la zona y reitera su solidaridad con el pueblo palestino en la búsqueda de una solución al conflicto basada en la coexistencia de dos

Estados».

KYRIACOS TRIANTAPHYLIDES Y GEORGIOS TOUSSAS

hearing

freedom for Palestinian political prisoners

Issa Qaraqe	Minister of Detainees & Ex-Detainees
Saleh Nazzal	Sub-Commission on Human Rights with the EU
Fadwa Barghouti	wife of Marwan Barghouti
Issa Shawqi	Director of the Ensan Center for Democracy & Human Rights
Ahmed Alissa	BADIL, Resource Center for Palestinian Residency & Refugee Rights

European Parliament • Strasbourg • room S2.1
15:00 - 18:00
Wednesday 16 November 2011

EUROPEAN UNITED LEFT • NORDIC GREEN LEFT
EUROPEAN PARLIAMENTARY GROUP
GUE/NGL

- **Enero 2010:** tres eurodiputados del GUE/NGL viajaron a Gaza y participaron en la delegación de mayor tamaño —50 miembros— que jamás haya visitado la región asediada. Su estancia en Gaza fue parte de la visita organizada por la Campaña Europea para Acabar con el Asedio en Gaza (ECESG de sus siglas en inglés).

«Existen pocas muestras de progreso en la reconstrucción a pesar de todas las promesas y conferencias de donantes de los últimos doce meses. No es de extrañar que los habitantes de Gaza se sientan completamente abandonados por la comunidad internacional».

BAIRBRE DE BRÚN, MARISA MATIAS Y HELMUT SCHOLZ

- **Febrero de 2010:** tras un violento ataque del ejército israelí contra las oficinas del Partido del Pueblo Palestino y de varias ONG, el GUE/NGL expresó su condena en una declaración:



«Estas organizaciones funcionan de manera legal y su único “delito” es la reivindicación de la libertad y los derechos humanos inalienables del pueblo palestino. Se trata de un acto opresivo más, parte de la política israelí contra el pueblo palestino, que debería ser denunciado. La UE debe enviar un mensaje claro a Israel de que tales acciones son inadmisibles y tienen gran influencia sobre sus relaciones con la UE».

EURODIPUTADOS/AS DEL GUE/NGL



- **Febrero de 2010:** en 2009, el juez sudafricano Richard Goldstone dirigió una misión de investigación de las Naciones Unidas para investigar las violaciones de los derechos humanos durante la guerra de Gaza. El informe resultante, publicado en septiembre de 2009, destacaba los crímenes y violaciones del Derecho internacional humanitario perpetrados por Israel contra el pueblo palestino. El Parlamento Europeo debatió la aplicación de las recomendaciones del informe en febrero de 2010.

«Nuestra obligación consiste en crear presión en favor de una solución justa y de la paz. El Informe Goldstone debe utilizarse para procurar un nuevo impulso con objeto de alcanzar una solución equitativa».

KYRIACOS TRIANTAPHYLLIDES

- **Julio de 2011:** siete eurodiputados/as del GUE/NGL se desplazaron a Palestina para participar en una conferencia y visitar Jerusalén con el fin de apoyar y promover el objetivo del reconocimiento de un Estado palestino en las fronteras de 4 de junio de 1967, dos meses antes de una Asamblea General de Naciones Unidas clave en la que se debatió sobre el Estado palestino. Los integrantes de la delegación fueron Kyriacos Triantaphyllides, Bairbre de Brún, Patrick Le Hyaric, Giorgios Toussas, João Ferreira, Søren Søndergaard y Takis Hadjigeorgiou.



AHMAD DARI, LEILA SHAHID, BASSEM MASRY

«Nuestra conferencia y visita a Jerusalén y Cisjordania no podía llegar en un momento más oportuno: durante el mayor levantamiento popular y pacífico del mundo árabe, después de un acuerdo de reconciliación muy bienvenido entre las facciones palestinas, solo un día antes de una importante conferencia del Cuarteto, justo un mes antes de alcanzar el objetivo ya logrado que el Primer Ministro Fayyad fijó para completar la construcción del Estado y únicamente dos meses antes de que la Autoridad Palestina deba presentar la cuestión del Estado palestino ante la Asamblea General de las Naciones Unidas».

KYRIACOS TRIANTAPHYLLIDES

- **Septiembre de 2011:** los diputados del GUE/NGL expresaron a viva voz sus demandas de apoyo de la UE para que Palestina se convierta en miembro de las Naciones Unidas y para el reconocimiento del Estado



palestino basado en las fronteras anteriores a 1967, con Jerusalén Este como capital, en un debate previo a la petición de reconocimiento del Estado palestino de 23 de septiembre de 2011 por parte del Presidente de la Autoridad Palestina ante la Asamblea General de las Naciones Unidas.

«Además de las conversaciones mantenidas para resolver el problema político, una mejora de la situación de los palestinos contribuiría a resolver otros temas importantes como la seguridad, la explotación de los recursos hídricos, los refugiados y la situación de Jerusalén».

KYRIACOS TRIANTAPHYLLIDES

Septiembre-octubre de 2011: se envió una carta firmada conjuntamente por los miembros del Grupo a Catherine Ashton, Alta Representante de Unión para Asuntos Exteriores y Política de Seguridad, sobre la situación de los 6.000 presos palestinos en Israel en huelga de hambre desde el 28 de septiembre de 2011 para protestar contra sus condiciones de detención. El GUE/NGL recibió con satisfacción un acuerdo alcanzado entre Israel y Hamás en octubre de 2011 relativo a la liberación del soldado israelí Gilad Shalit,



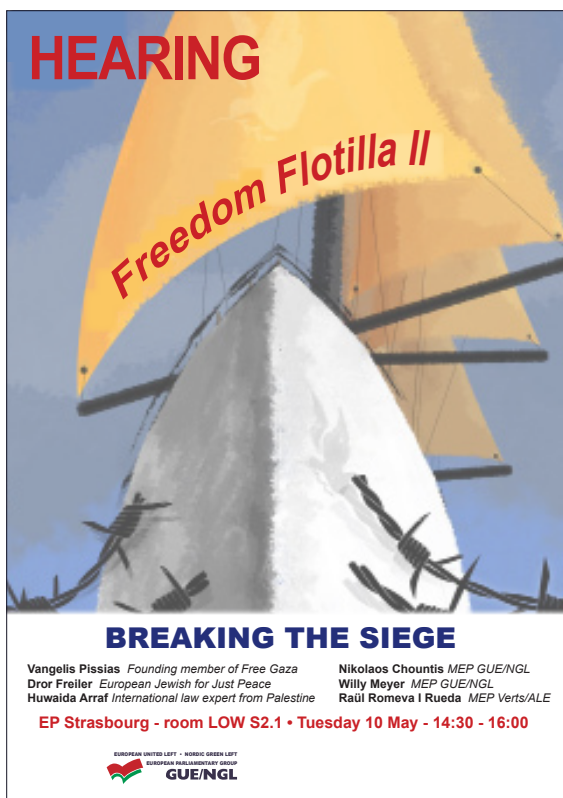
así como la liberación de aproximadamente mil presos palestinos en los próximos meses.

«Este es un momento muy importante y esperado para los presos y sus familias. Ahora es el momento de que Israel levante el asedio de Gaza y de que aborde otras cuestiones que facilitarían el relanzamiento de las negociaciones con el Presidente Abbas».

KYRIACOS TRIANTAPHYLLIDES

FLOTILLA DE LA LIBERTAD

Tres denominadas Flotillas de la Libertad zarparon de puertos de todo el mundo con el objetivo de romper el bloqueo de la Franja de Gaza y hacer llegar alimentos, medicinas y material de construcción a la población



asediada. La primera fue una flota de nueve barcos que transportaban a 750 participantes de más de 60 países, incluidos cargos públicos nacionales y parlamentarios europeos y árabes, así como activistas de todas las edades. Este barco fue abordado por el ejército israelí en un violento ataque en el que fallecieron 9 personas.

Dos eurodiputados del GUE/NGL, Willy Meyer y Paul Murphy, se unieron a la Segunda Flotilla de la Libertad bajo los auspicios del movimiento Free Gaza y la Campaña

Europea para Acabar con el Asedio en Gaza. El viaje se canceló después de que dos barcos fueran sabotados y las autoridades griegas se negaran a permitir que varios barcos atracados en aguas griegas zarparan de sus puertos. Una tercera flotilla fue tes-



tigo de la detención del diputado Paul Murphy y otros participantes de la Flotilla de la Libertad por parte de las autoridades israelíes en aguas internacionales frente a la costa de Gaza. Tras esta detención, el Grupo tomó medidas tanto

en Bruselas como en otros Estados miembros de la UE, entre ellas el envío de una carta pidiendo al Presidente de la UE, Jerzy Buzek, que interviniera en favor de la liberación de los detenidos, así como misivas de protesta a las embajadas israelíes de toda la UE. El Grupo organizó una concentración en el exterior de la embajada israelí en Bruselas en contra

del incidente y exigiendo la liberación de los/as detenidos/as.

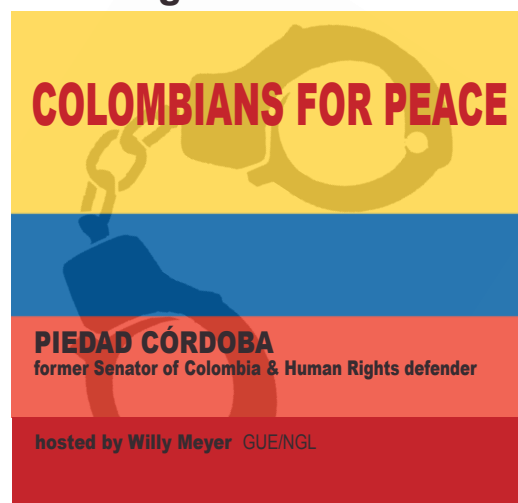
PERÚ Y COLOMBIA

En junio de 2009, un grupo de ocho eurodiputados/as del GUE/NGL (Lothar Bisky, Eva-Britt Svensson, Helmut Scholz, Jean-Luc Mélenchon, Patrick Le Hyaric, Nikos Chountis, Bairbre de Brún y João Ferreira) se pronunciaron en contra de una ola de violencia por parte de agentes del Gobierno peruano contra los indígenas de la región amazónica. En una declaración, instaron a la Comisión a cancelar una ronda de negociaciones entre la UE y la Comunidad Andina programadas para su celebración en Bogotá. Menos de un año después, la Comisión concluyó las negociaciones de libre comercio con Perú y Colombia a pesar de la creciente oposición entre la sociedad civil de ambos países con motivo del contenido del acuerdo y la situación de los derechos humanos.

«Al apresurarse en concluir estas negociaciones con los dos gobiernos con el peor historial de derechos humanos de la región, la Comisión Europea envía el mensaje de que antepone los intereses empresariales a las libertades civiles y la democracia».

HELMUT SCHOLZ

Hearing



30 November 2011

13:00 - 14:00 • room PHS 01C051
European Parliament • Brussels



FORO DE SAO PAULO

El Presidente del Grupo GUE/NGL, Lothar Bisky, asistió a la XVII Reunión del Foro de Sao Paulo en Managua, Nicaragua y expresó la solidaridad del Grupo con las fuerzas de izquierda de Latinoamérica, el deseo de mantener estrechos vínculos con ellos y un compromiso para seguir de cerca su evolución y logros.



**Hearing
Sri Lanka**



**Two years after the war:
Will the perpetrators be brought to justice?**

WITH SPEAKERS FROM THE TAMIL COMMUNITY & MEPS FROM GUE/NGL

Wednesday 1 June • 15.00 - 18.30
European Parliament • Brussels • Room ASP 1 G2

EUROPEAN UNITED LEFT • NORIC GREEN LEFT
EUROPEAN PARLIAMENTARY GROUP
GUE/NGL

SRI LANKA

El GUE/NGL organizó una conferencia sobre la situación de los derechos humanos en Sri Lanka en la que se pidió una investigación verdaderamente independiente e imparcial de las violaciones masivas de los derechos humanos cometidas durante la reciente guerra en Sri Lanka.

«No hay perspectivas de una paz duradera sobre la base del régimen que ostenta el poder en la actualidad en Sri Lanka. Cualquier verdadera investigación deberá incluir a todos los sectores de la sociedad, incluidos los sindicatos, y realizarse a través de comités elegidos democráticamente por las personas afectadas, y debe tener en consideración un contexto de décadas de opresión sistemática de ciudadanos de habla tamil y los ataques a sus derechos humanos, económicos y sociales».

PAUL MURPHY

KURDOS


El Grupo organiza una conferencia anual sobre la UE, Turquía y los kurdos y ofrece su apoyo constante a los grupos y asociaciones kurdas tanto dentro como fuera del Parlamento.

- El Grupo condenó la decisión del Tribunal Constitucional de Turquía en diciembre de 2009 de ilegalizar el Partido de la Turquía Democrática (DTP)



e imponer una prohibición de la actividad política durante cinco años a 37 miembros destacados del DTP, así como a Leyla Zana, una activista política de origen kurdo y ganadora del Premio Sájarov 2004. El presidente del DTP, Ahmet Turk, y la vicepresidenta, Ayse Turgut, fueron privados de su estatus parlamentario.

7th INTERNATIONAL CONFERENCE



**EUROPEAN UNION
TURKEY AND THE KURDS**

"THE ROAD TO PEACE - FACING THE CHALLENGE"

**17-18/11/10 ROOM ASP 3G2
EUROPEAN PARLIAMENT BRUSSELS**

EU Turkey Civic Commission

GUE/NGL
GUE/NGL European United Left - Nordic Green Left
EUROPEAN PARLIAMENTARY GROUP

«Esta decisión lleva al país a una nueva crisis, y es contraria a los esfuerzos encaminados a lograr una solución pacífica al problema kurdo. Ralentiza aún más la democratización de Turquía y perjudica su camino a la adhesión a la UE. Nuestro Grupo proseguirá su lucha contra las violaciones de los derechos de los kurdos hasta que a los ciudadanos turcos se les concedan y puedan disfrutar de todos sus derechos individuales, políticos y culturales».

TAKIS HADJIGEORGIOU



LEYLA ZANA

El Grupo ha condenado enérgicamente la sentencia de Leyla Zana, ex candidata al Premio Nobel de la paz y ganadora del premio Sájarov, como un paso atrás para la democratización turca. Fue condenada por el Tribunal Penal de Diyarbakir en abril de 2010 a tres años de prisión acusada de propaganda en favor de una organización terrorista porque se expresó en



lengua kurda durante dos actos organizados por el Partido Democrático del Pueblo en Diyarbakir en 2008.

«La decisión adoptada por el tribunal turco constituye un acto de opresión e intimidación hacia el pueblo kurdo. Muy al contrario, deberían adoptarse medidas destinadas a lograr una solución pacífica del problema kurdo».

EL GRUPO GUE/NGL

SINDICATOS TURCOS

- En septiembre de 2009, el GUE/NGL manifestó su solidaridad con el sindicato turco KESK (Confederación Sindical de Empleados Públicos de Turquía) antes del juicio de 22 de sus miembros y condenó este último ejemplo de intimidación orientado a reprimir la lucha sindical en favor de los derechos de los trabajadores y la democracia. El GUE/NGL envió al eurodiputado Takis Hadjigeorgiou como observador al juicio.

ADHESIÓN DE TURQUÍA A LA UE

- El Grupo GUE/NGL se mostró favorable a una potencial adhesión de Turquía a la UE, tras la votación del informe sobre la evolución del país en marzo de 2011, pero subrayando la necesidad de que el país cumpla con todos los criterios de Copenhague y las obligaciones hacia la UE y todos sus Estados miembros.

«Turquía debe respetar el Derecho internacional en lo



que respecta a cuestiones clave como los derechos y las libertades de trabajadores y sindicatos, los derechos de la mujer y la protección de libertades básicas. Queda mucho por hacer por cuenta de Turquía en lo que respecta al logro de una auténtica solución política al problema kurdo, el reconocimiento del genocidio armenio, la normalización de las relaciones con los países vecinos y el fin de la ocupación de la República de Chipre».

TAKIS HADJIGEORGIOU

SÁHARA OCCIDENTAL Y AMINATU HAIDAR

En diciembre de 2009, Willy Meyer viajó a Lanzarote para visitar a Aminatu Haidar, la defensora saharauí de derechos humanos y candidata al Premio Sájarov que fue expulsada por Marruecos de los Territorios Ocupados del Sahara Occidental, retenida en España contra su voluntad, y que llevaba 17 días en huelga de hambre. El Grupo reiteró su apoyo a Aminetu Haidar y al pueblo saharauí durante la sesión plenaria de Estrasburgo de diciembre realizando una protesta fuera del hemiciclo. Los planes eurodiputado del



GUE/NGL, Willy Meyer, de visitar en noviembre de 2010 el campamento saharauí de Gdeim Izik a las afueras de El Aaiún con objeto de recabar información sobre la situación de alrededor de 20.000 saharauis desplazados allí en protesta por su situación en los Territorios Ocupados por Marruecos, se vieron frustrados cuando la policía marroquí abordó el avión y le impidió desembarcar violentamente. Días más tarde, el Intergrupo de Solidaridad con el Pueblo Saharaui del Parlamento Europeo denunció el ataque violento al Campamento de la Dignidad saharauí en El Aaiún por parte de la policía y el ejército marroquí. A finales de noviembre de 2011, el Parlamento adoptó una resolución en la que condenaba la situación de violencia en el Sáhara Occidental y pedía a la UE que actuara con urgencia a la hora de poner en marcha los mecanismos necesarios para garantizar el derecho del pueblo saharauí a la autodeterminación.

«La Unión Europea debe replantearse su posición y lanzar una política sólida que garantice el cumplimiento del derecho a la autodeterminación del pueblo saharauí mediante la celebración de un referéndum».

WILLY MEYER

Libertades civiles, derechos humanos y fundamentales

El GUE/NGL sostiene la posición de que la democracia implica que las libertades y los derechos humanos y civiles de los ciudadanos nunca sean vulnerados.



SWIFT

El Grupo GUE/NGL consideró que un acuerdo entre la UE y EEUU que permitía la transferencia de los datos financieros de los ciudadanos europeos a través del sistema bancario SWIFT constituía una violación de los derechos fundamentales de los ciudadanos en su paso por el Parlamento, donde fue rechazado en dos ocasiones antes de ser adoptado finalmente.

«SWIFT es sintomático de las brechas en la seguridad impuestas en nombre de la lucha contra el terrorismo que han pasado por alto los derechos fundamentales de nuestros conciudadanos».

MARIE-CHRISTINE VERGIAT

REGISTROS DE LOS DATOS DE LOS PASAJEROS (PNR)

Como reacción a un plan de Comisión relativo a un nuevo acuerdo UE-EEUU sobre el intercambio de datos de vuelo de los pasajeros en la lucha contra el terrorismo y los delitos graves, el GUE/NGL manifestó que se debía mantener plenamente informado el Parlamento acerca de las negociaciones para el nuevo acuerdo e instó a todas las instituciones a que respetaran plenamente el derecho a la protección de datos personales de los 500 millones de ciudadanos de la UE. Posteriormente, el Grupo protestó contra las negociaciones entre la Comisión y terceros países, incluidos Estados Unidos, Australia y Canadá, para la recogida y conservación de datos de todos los pasajeros aéreos. Tras la negociación de un nuevo acuerdo en materia de transferencia de datos entre la UE y Australia, el Grupo pidió que el Tribunal de Justi-



cia de la Unión Europea comprobara su conformidad con los tratados. Sin embargo, los principales grupos políticos se opusieron a esa petición.

«Deben respetarse los principios de la necesidad y la proporcionalidad. Estados Unidos no es precisamente un modelo de derechos humanos digno de emular. Muchos ciudadanos ya se han enfrentado a sanciones administrativas, y peor aún, a la sospecha de terrorismo. Semejantes actitudes allanan mucho el camino hacia la violación de derechos».

MARIE-CHRISTINE VERGIAT

«Consideramos inadecuada la base jurídica del acuerdo con Australia y queremos respuestas claras en lo que respecta al uso del registro de nombres de los pasajeros en el Programa de seguridad aérea estadounidense ("Secure Flight"). Se trata de una cuestión del derecho fundamental a la libertad de circulación, según propugna la Carta Europea de los Derechos Fundamentales».

CORNELIA ERNST



ESCÁNERES CORPORALES

El GUE/NGL se ha opuesto de forma continuada al uso de escáneres corporales en aeropuertos durante los debates sobre el tema porque estos atentan contra la intimidad personal y los derechos y libertades fundamentales.

«Los escáneres corporales constituyen una intromisión en la privacidad y no son compatibles con el respeto de los derechos y libertades fundamentales. Aún no están claros sus efectos sobre la salud. El uso de escáneres corporales es una irresponsabilidad mientras no puedan descartarse los riesgos para la salud. Los escáneres corporales presentan auténticos peligros, dado que el riesgo de mal funcionamiento y la consecuente falsa alarma es grave».

SABINE WILS



LIBERTAD DE PRENSA EN ITALIA

El Primer Ministro italiano, Silvio Berlusconi, recibió una llamada de atención de los eurodiputados por violar los principios de libertad y pluralismo de la prensa en su país. El imperio de medios de comunicación de Berlusconi abarca varias cadenas de televisión, periódicos, editoriales, agencias de publicidad, redes bancarias y de seguros, y también influyó sobre la designación de cargos en el sector de los medios de comunicación públicos.

«Semejante sistema de persecución de ideas no es compatible con las condiciones democráticas necesarias que solo puede garantizar un auténtico pluralismo de la prensa y los medios de comunicación».

PATRICK LE HYARIC

LIBERTAD DE PRENSA EN HUNGRÍA

El Gobierno húngaro, que ostentó la Presidencia de la UE durante el primer semestre de 2011, impulsó legislación que puso en tela de juicio la libertad de la prensa en ese país y brindó al Gobierno un control y autoridad sin precedentes sobre los medios de comunicación. El Grupo criticó esta legislación.



«La ley no solo cubrirá los contenidos, sino que también podrá imponer multas que amenazarían la existencia de determinados medios de comunicación. El tono apaciguador proveniente del Gobierno húngaro, al igual que la referencia cuestionable a problemas de traducción, no puede ocultar el hecho de que esta

ley significará un control centralizado de los medios de comunicación públicos».

LOTHAR BISKY

POLÍTICA DE INMIGRACIÓN

• Programa de Estocolmo

El Grupo votó en contra del denominado Programa de Estocolmo, cuyo objetivo consiste en proporcionar un espacio de libertad, seguridad y justicia (2010-2014), porque no aprovecha al máximo su potencial de ofrecer protección en materia de derechos humanos fundamentales a todos los ciudadanos que residen en la UE.

«El Programa de Estocolmo no está a la altura de los retos actuales. Su principal defecto es que quiere crear una “Europa de justicia” que conceda derechos humanos y civiles a los ciudadanos de la UE pero no a todas las personas que residen en la UE».

CORNELIA ERNST



«Se debería haber colocado a los ciudadanos como eje central del Programa de Estocolmo. Ahora bien, la Unión Europea está adoptando y aplicando medidas que conducen a violaciones de la privacidad y la dignidad. Resulta absurdo considerar a todos los inmigrantes como criminales y terroristas potenciales».

KYRIACOS TRIANTAPHYLIDES

• **Programa de reasentamiento de refugiados**

Durante un debate sobre la propuesta de creación de un programa europeo de reasentamiento, el GUE/NGL enumeró las características que debería tener dicho programa: que tenga en cuenta la necesidad responder rápida y adecuadamente a una emergencia, que evalúe las necesidades de los refugiados que van a reasentarse, que aúne conocimientos especializados y permita el intercambio de información entre países, que respete la necesidad de una evaluación de la calidad de recepción e integración en los países de acogida, que proporcione una cooperación estructurada en lo que respecta a las actividades de reasentamiento en el seno de la UE y que establezca una oficina de apoyo para gestionar toda la información y ayudar a los Estados miembros en sus propios programas.

• **DEPORTACIÓN**

A raíz de los rumores de que un barco italiano estaba a punto de enviar de vuelta a Túnez a aproximadamente mil inmigrantes que habían llegado a la isla de Lampedusa, el Grupo GUE/NGL declaró su firme oposición a semejantes prácticas inhumanas, que violan los estándares de derechos humanos europeos.



«La deportación está prohibida por la Convención de Ginebra de 1951 sobre los refugiados. Quizás el Gobierno de Berlusconi ha olvidado que Italia ya fue condenada en 2005 por dichas violaciones de derechos humanos mediante una resolución del Parlamento Europeo. Espero que Italia no cometa ese error de nuevo, de lo contrario pueden estar seguros de que haremos todo lo que esté en nuestro poder para impedirlo».

CORNELIA ERNST

MUMIA ABU-JAMAL

El Grupo ha respaldado el caso de Mumia Abu-Jamal, experiodista y activista defensor de los derechos de los afroamericanos condenado a muerte en EEUU en 1982 por asesinato, uno de los condenados a la pena



de muerte más conocido en el país. El Grupo invitó al abogado de Abu-Jamal, Robert Bryan, al Parlamento Europeo para debatir actividades de sensibilización y contra la pena de muerte y entregó una declaración por escrito a la Embajada estadounidense en Bruselas firmada por 171 miembros del Parlamento Europeo pidiendo un juicio justo para él. En diciembre de 2011 el Grupo recibió con satisfacción la conmutación de la pena de muerte por cadena perpetua.

«Recibimos con satisfacción las buenas noticias pero la lucha no se acaba. La decisión del fiscal de conmutar la pena de muerte no responde a la cuestión de que Mumia haya sido condenado, a pesar de ser inocente. Si es inocente, la cadena perpetua también resulta completamente inaceptable. Por tanto, insto a todos a continuar la campaña para asegurar a Mumia un nuevo juicio justo».



SØREN BO SØNDERGAARD

LA POBLACIÓN ROMANÍ

El GUE/NGL ha sido firme en su apoyo a la población romaní, la mayor minoría étnica de la UE y parte integrante del patrimonio cultural de Europa central. Sin embargo, este grupo étnico sufre todo tipo de discriminación y prejuicios. El Grupo ha pedido sistemáticamente una verdadera estrategia europea para la población romaní, en especial tras una ola de deportaciones de personas de etnia romaní de Francia, Bélgica, Austria, Alemania, Austria y Suecia. Cuando la Comisión anunció finalmente su política largamente esperada para coordinar las estrategias nacionales de integración de la comunidad romaní el GUE/NGL recibió favorablemente la estrategia, pero criticó determinados aspectos.

«Lamentamos profundamente que esta estrategia no vaya más allá de la educación, el empleo, la salud y la vivienda, y que no contenga objetivos específicos para los Estados miembros. Mientras no luchemos contra la hostilidad generalizada hacia las personas de etnia romaní y no haya cambios en la situación de esta población y si, además, los Estados miembros no ponen en práctica la estrategia, el plan seguirá siendo un tigre desdentado, puesto que no prevé ninguna sanción».

CORNELIA ERNST

DERECHOS DE LAS PAREJAS HOMOSEXUALES

Durante un debate plenario sobre el tema, el GUE/NGL manifestó que considera que las parejas que están oficialmente registradas o casadas en un Estado miembro de la UE no deberían ser discriminadas en otro país de la UE.

«El ejercicio del derecho de la UE a la libre circulación de los trabajadores en determinados países de la Unión para las parejas del mismo sexo equivaldría a perder una serie de derechos fundamentales, por ejemplo, en el ámbito de la seguridad social y las pensiones. Mientras que las parejas heterosexuales casadas pueden conservar sin más su estado civil, las parejas del mismo sexo no pueden hacerlo. Por tanto, se restringe el derecho a la libre circulación.»



DENNIS DE JONG

El GUE/NGL no aboga por que la Comisión presente propuestas para la armonización del derecho de familia en este ámbito. Esta cuestión sigue siendo competencia de los Estados miembros. Solicitamos a la Comisión que presente propuestas para garantizar que los derechos de los trabajadores asalariados y los trabajadores autónomos relacionados con la libre circulación sean iguales para todos».

TRÁFICO DE SERES HUMANOS

El Grupo acogió favorablemente un informe sobre el tráfico de seres humanos que sería de gran relevancia para los cientos de miles de víctimas de la trata, e instó a los Estados miembros a apoyar sus propuestas.

«El GUE/NGL celebra el amplio espectro del proyecto, por ejemplo, el hecho de que castigará la prostitución forzada, el acoso, los trabajos forzados y la extracción de órganos. Pedimos que la legislación no se centre en criminalizar a las víctimas. Hay que recibir con agrado el leitmotiv del género que recorre este informe, al igual que las referencias explícitas a la situación específica de las personas con discapacidad, las mujeres embarazadas y enfermas y los niños. Los Estados miembros deben tomar esto en serio.»

CORNELIA ERNST

INICIATIVA CIUDADANA

El GUE/NGL acogió satisfactoriamente la votación del Parlamento relativa a la Iniciativa Ciudadana Europea, un Reglamento de la UE gracias al cual un millón de ciudadanos pueden pedir a la Comisión que elabore una nueva legislación de la UE. Algunos miembros del Grupo pusieron de relieve defectos, en concreto que no incluía la participación de todos los residentes de la UE, no solo de los ciudadanos de la UE. El Grupo prometió impulsar más mejoras cuando la iniciativa se presente a revisión en un plazo de tres años.

«Tenemos dos opciones. Podemos crear una iniciativa que confiera poder e involucre a los ciudadanos, espe-

HEARING

Take the Initiative



The European Citizens' Initiative

European Parliament Brussels room ASP 1 G 2

15 September 2010

EUROPEAN UNITED LEFT • NORDIC GREEN LEFT
EUROPEAN PARLIAMENTARY GROUP
GUE/NGL 

cialmente a los jóvenes, o podemos crear una pesadilla burocrática inaccesible con toda una serie de restricciones y obstáculos».

BAIRBRE DE BRÚN

SCHENGEN

El Parlamento debatió un plan de la Comisión para permitir a los Estados miembros que reintroduzcan controles fronterizos de forma temporal en el espacio Schengen a raíz de una afluencia de refugiados norteafricanos como consecuencia de las revoluciones de la «Primavera Árabe». El GUE/NGL se opone enérgicamente a este plan, sosteniendo que la UE no puede y no debe dejar Schengen a un lado.

«Considero "surrealista" que tenga que cuestionarse la libre circulación de personas en Europa y que se tengan que restablecer las fronteras nacionales para hacer frente al "flujo" de inmigrantes que afecta a Europa desde la revolución tunecina. Sarkozy y Berlusconi miran por sus intereses electorales, manipulando los temores de los ciudadanos y haciendo que se sientan invadidos. ¿No deberíamos estar enviando un mensaje diferente a las democracias emergentes del otro lado del Mediterráneo?».

MARIE-CHRISTINE VERGIAT





Igualdad de género

Como en mandatos anteriores, el Grupo ha reiterado su apoyo hacia la lucha constante de las mujeres en favor de la igualdad, la libertad y la justicia social en Europa y en todo el mundo.

LA VIOLENCIA CONTRA LAS MUJERES

• Una de las más importantes batallas de la primera mitad de la legislatura se refería a todas las formas de violencia contra las mujeres. El Grupo ha pedido reiteradamente un año europeo para combatir la violencia contra la mujer y que la UE aborde el tema desde una perspectiva de igualdad declarando que priva de sus derechos humanos a niñas y mujeres.

«La violencia priva a las niñas y mujeres de sus derechos humanos, afectando a sus vidas cotidianas. Debemos romper el silencio y cooperar dentro y fuera de los sistemas políticos a fin de eliminar este tipo de violencia».

EVA-BRITT SVENSSON

• Las miembros del GUE/NGL pertenecientes a la Comisión de Derechos de la Mujer han instado a formular legislación más severa contra los autores de estos delitos.

«La Unión Europea debe asumir su responsabilidad e introducir la legislación necesaria para poner fin a esta violencia».

EVA-BRITT SVENSSON, ILDA FIGUEIREDO, CORNELIA ERNST, KARTIKA LIOTARD

• El Parlamento Europeo respaldó abrumadoramente un informe de la eurodiputada del GUE/NGL y Presidenta de la Comisión de Derechos de la Mujer, Eva-Britt Svensson, relativo a un marco político de la UE para combatir la violencia contra la mujer. El texto exigía un compromiso firme para combatir la violencia contra la mujer, la necesidad de medidas reales para combatir esta violencia y una Directiva Europea contra la violencia hacia las mujeres que haría la UE mucho más segura para todos los ciudadanos.

«Debemos poner fin a la violencia de género. La violación y otras formas de violencia contra las mujeres deben reconocerse como delitos en toda la UE y sus autores deben ser perseguidos de forma automática. Una Directiva Europea contra la violencia hacia las mujeres haría la UE mucho más segura para todos los ciudadanos».

EVA-BRITT SVENSSON



**Ending violence against women
The EU must take action now!**

PUBLIC SEMINAR
European Parliament
Brussels

23 November 09.00 - 12.30
Seminar language: English

The European parliament has repeatedly taken a strong stand against violence against women. In its report adopted on April 5 2011 (Svensson (2011)0127), an almost unanimous European Parliament put forward precise demands for EU action, including:

- An overarching strategy to end all forms of violence against women
- An EU directive against violence against women, including specific measures related to prevention, prosecution and protection, and service provision.
- Increased funding for actions against violence against women
- A European Year on zero tolerance against violence against women
- Increased support and funding for women's shelters and groups working to end violence against women

What we need is a coherent strategy taking on all aspects of violence against women, addressing the health- and social aspects, prevention and protection - focusing on the needs and realities of women.

This seminar will explore the state of play and all participants are invited to bring their experiences - to share and to mobilise in view of ensuring that the EU takes the necessary steps to make a real contribution to ending violence against women in Europe.

EUROPEAN UNITED LEFT - NORDIC GREEN LEFT
EUROPEAN PARLIAMENTARY GROUP
GUE/NGL

Parliament of the European Union
Parliamentary Group of the European Union

The Greens | European Free Alliance
The European Parliament

MUJERES Y POBREZA

Con motivo del Día Internacional de la Mujer Trabajadora de 2010, el GUE/NGL instó a la UE a emprender medidas destinadas a abordar el aumento de la pobreza y precariedad de la mujer. Subrayó que la Estrategia Europa 2020 propuesta no responde a los retos a los que hacemos frente. Resulta necesaria una nueva estrategia europea para el desarrollo social y el progreso, para mejorar las condiciones de trabajo de la mujer, para garantizar una mayor inversión en salud y educación, y para redefinir las políticas relativas al cuidado de niños y otras personas dependientes.

PLAN DE TRABAJO PARA LA IGUALDAD

El Parlamento respaldó ampliamente un informe de Ilda Figueiredo pidiendo cambios importantes en las políticas y más medidas en materia de igualdad de género, así como una cooperación institucional reforzada, pidiendo al Consejo y a la Comisión que renovaran su estrategia de género. El informe revelaba deficiencias en la política actual y presentaba propuestas concretas para definir acciones futuras en la UE que incluían medidas para combatir la violencia contra las mujeres, la promoción del equilibrio de género en la toma de decisiones y una mejor cooperación institucional de la UE.

«El papel de las políticas de la UE debe abordar cuestiones cruciales para las mujeres que incluyan la lucha contra la pobreza de la mujer, la eliminación de la violencia hacia las mujeres, el logro de una distribución más justa de riqueza e ingresos y la creación de mejores condiciones laborales».

ILDA FIGUEIREDO

DIRECTIVA DE PERMISO DE MATERNIDAD

El Grupo recibió con satisfacción la votación del Parlamento que, en el momento de su aplicación, ampliaría el permiso de maternidad a 20 semanas plenamente remuneradas y concedería un permiso paternal de dos semanas. Sin embargo, un año más tarde, los/as eurodiputados/as del GUE/NGL manifestaron su condena enérgica del Consejo de Ministros de la UE por bloquear la Directiva.

«Esto demuestra una falta de respeto por lo votado en el Parlamento y sobre todo constituye un revés y un menosprecio hacia los derechos de las mujeres. En octubre de 2010, el Parlamento Europeo votó a favor de conceder a todas las trabajadoras al menos 20 semanas de permiso de maternidad sin reducción de salario. Ahora el Consejo rechaza nuestra posición y las nuevas disposiciones exigidas por el PE. Esto es totalmente intolerable».

ILDA FIGUEIREDO



LA CUESTIÓN DEL GÉNERO Y LA CRISIS FINANCIERA

El Grupo consideró que muchos de los informes debatidos por el Parlamento relativos a los efectos de la crisis financiera no abordaban lo suficiente la repercusión de estos problemas sobre las mujeres.

«Si hoy en Grecia la edad de jubilación se retrasa entre cinco y diecisiete años para las mujeres, eso se debe tanto al sistema capitalista como a la Estrategia Europa 2020, que no está contando con oposición alguna. No entiendo cómo la Señora Comisaria puede hablar de igualdad para las mujeres cuando no hace nada para impugnar esa estrategia. Por ese motivo, consideramos que la única solución al problema es la lucha de las mujeres, la lucha de todas las trabajadoras contra las consecuencias de la crisis».

CHARALAMPOS ANGOURAKIS



Hearing

Hosted by
Lothar Bisky President of GUE/NGL
Eva-Britt Svensson Chair of the Committee on Women's Rights and Gender Equality • GUE/NGL • Vänsterpartiet • Sweden

Celebrating 100 years of International Women's Day

THE ECONOMIC AND SOCIAL CRISIS
The consequences on women's lives and the responses needed
What are impacts on women of the crisis?
The Left's political answers

WEDNESDAY 24 FEBRUARY
9.00-12.30 • Room A1G2 • European Parliament

GUE/NGL
Grupos Parlamentarios Unidos
European Parliament

CENTENARIO DEL DÍA INTERNACIONAL DE LA MUJER

Cien años después de la celebración del primer Día Internacional de la Mujer Trabajadora en 1911, el Grupo de la Izquierda Unitaria Europea/Izquierda Verde Nórdica del Parlamento Europeo reiteró de forma específica su apoyo a la lucha continua de la mujer en favor de la libertad y justicia social en Europa y en todo el mundo. Durante los acontecimientos de la «Primavera Árabe» expresó: «Nuestra más sincera solidaridad, en particular con las mujeres de todo el mundo árabe que luchan y hacen escuchar sus voces con el fin de derrocar las férreas dictaduras que llevan casi medio siglo gobernando sus países».

EURODIPUTADOS/AS DEL GUE/NGL

hearing


Gender Equality: 100 years of struggle



LESSONS LEARNED AND FUTURE PERSPECTIVES

Lothar Bisky	President GUE/NGL
Eva-Britt Svensson	President of Committee on Women's Rights & Gender Equality
Ilda Figueiredo	GUE/NGL MEP
Kartika Liotard	GUE/NGL MEP
Cornelia Ernst	GUE/NGL MEP
Odete Filipe	CGTP -IN
Kajsa Ekis Elmán	Journalist & Writer
Catherine bij de Vaate	Senior Policy Advisor E-Quality
Johanna Stoll	Councillor Department for Moral Courage, Democracy & Tolerance

Wednesday 30 March 2011
15.00-18.30
EP Brussels room ASP 1G2



PRESIDENCIA DE LA COMISIÓN DE MUJER

El nuevo eurodiputado del GUE/NGL, Mikael Gustafsson, del Partido de Izquierda sueco, fue elegido presidente de la Comisión de Derechos de la Mujer e Igualdad de Género en octubre de 2011. Se trata del primer hombre en ocupar este cargo. Se convirtió en diputado al Parlamento Europeo en septiembre, cuando reemplazó a Eva-Britt Svensson, que renunció por razones de salud. La eurodiputada Svensson había sido la presidenta de la Comisión durante dos años.



Desarrollo

La UE debe trabajar en una asociación estratégica con sus socios del sur con el objetivo de modificar las normas relativas a las relaciones internacionales de manera que la globalización sea más justa, más pacífica y respetuosa con las generaciones futuras. A esta lucha en favor de la civilización es a la que contribuye nuestro Grupo.

OBJETIVOS DE DESARROLLO DEL MILENIO (ODM)

El Grupo recibió con satisfacción una propuesta francesa de emplear los ingresos procedentes de la tributación de las transacciones financieras internacionales a la realización de los ODM, algo que el GUE/NGL había exigido una y otra vez.

«Los Objetivos de Desarrollo del Milenio se consideran objetivos mínimos para hacer frente a los problemas más flagrantes de los países en desarrollo. En particular, la lucha contra el hambre, la desnutrición y la pobreza extrema se ha llevado a cabo con escaso entusiasmo. El número de personas víctimas del hambre ha superado los mil millones de personas en los últimos años. Sin embargo, se ha acordado como objetivo reducir la cifra a la mitad para 2015».

GABI ZIMMER



SEGURIDAD ALIMENTARIA

Se adoptó un informe de Gabi Zimmer relativo a un marco político de la UE para ayudar a países en desarrollo a abordar retos en materia de seguridad alimentaria por una amplia mayoría del Parlamento, comprometiendo oficialmente a la UE a una aplicación sostenible del derecho humano a la alimentación.

«Hoy el Parlamento Europeo ha enviado una contundente señal en la lucha contra el hambre en el mundo. Ya es hora, dada la catastrófica hambruna en el Cuerno de África. Ahora corresponde a la Comisión y al Consejo conceder prioridad a la lucha contra el hambre y la desnutrición en sus agendas. Necesitamos urgentemente mecanismos eficaces contra la especulación en alimentos y materias primas agrícolas y contra las apropiaciones masivas de tierras por parte de grandes empresas en los países en desarrollo».

GABI ZIMMER

Desarrollo regional

POLÍTICA DE COHESIÓN

La UE es una de las regiones más ricas del planeta, pero existen diferencias enormes tanto entre los países de la UE como dentro de ellos. Las políticas regionales y de cohesión de la UE y la financiación de la UE dirigida a las regiones tienen como objetivo reducir estas diferencias.

«La política de cohesión es el único mecanismo real de redistribución de riqueza de la UE. Gracias a estos fondos, los países más ricos participan en el desarrollo de las regiones más pobres. Esta política debe perseguir el objetivo que le fue asignado: luchar contra la disparidad de los niveles de riqueza en las regiones de Europa. La crisis económica golpea con más fuerza a las zonas más pobres. Estas regiones necesitan más que nunca desarrollar la inversión pública a fin de luchar contra los efectos perjudiciales de la crisis. Hemos venido solicitando desde el comienzo de la crisis que la Comisión Europea no aplique el principio de cofinanciación a las regiones más desfavorecidas de la Unión Europea y suministre el 100% de la financiación a los programas previstos desde 2007 a las regiones que atraviesan mayores dificultades».

YOUNOUS OMARJEE



Comercio internacional

ACUERDO COMERCIAL DE LA LUCHA CONTRA LA FALSIFICACIÓN (ACTA)

Una de las principales batallas libradas por el Grupo en el Parlamento, que tendrá importantes repercusiones a escala europea y mundial, fue contra ACTA, un acuerdo comercial multilateral cuyo objetivo es establecer un marco jurídico internacional para luchar contra la falsificación de productos y medicamentos genéricos y la violación de derechos de autor en Internet. Este acuerdo fue firmado por la Unión Europea en enero de 2012, pero mucho antes fue sometido a escrutinio en la sesión plenaria del Parlamento, tras muchos meses de negociación a nivel de la Comisión. En

noviembre de 2010, los diputados al PE no lograron alcanzar una posición común sólida y una actitud crítica contra el acuerdo propuesto al abandonar los grupos de extrema derecha PPE y ECR la mesa de negociación y rechazar una resolución



European United Left • Nordic Green Left



EUROPEAN PARLIAMENTARY GROUP
GUE/NGL
www.guengl.eu



común presentada por los grupos S&D, ALDE, Verdes/ALE y GUE/NGL. En su lugar, la resolución fue adoptada por una escasa mayoría que acogió con agrado los cambios al acuerdo negociado por la Comisión con la Organización Mundial del Comercio. Los diputados involucrados subrayaron que fue decepcionante que después de compartir preocupaciones con respecto al impacto sobre los derechos fundamentales de los ciudadanos, el acceso a los medicamentos, las indicaciones geográficas y los derechos de propiedad intelectual en el entorno digital, los grupos no pudieran ponerse de acuerdo desde el principio en un texto común.

«Los diputados al PE que han votado en contra de la resolución común se niegan a permitir que el Parlamento recurra a sus nuevas competencias en materia de comercio. Si la Comisión no aborda las preocupaciones de los eurodiputados y de la sociedad antes de firmar el acuerdo, se arriesgan a que el ACTA se rechace cuando requiera la aprobación del Parlamento. El estrecho margen de votos de hoy entre izquierda y derecha demuestra que la posibilidad es clara».

HELMUT SCHOLZ



HEARING

THE RISE OF NATIONAL CONFLICTS AND RELIGIOUS TENSIONS IN ASIA AND AFRICA

**STRATEGIES FOR CONFLICT PREVENTION IN THE 21ST CENTURY
A CRUCIAL CHALLENGE FOR SOCIAL MOVEMENTS, TRADE UNIONS & WOMEN'S MOVEMENTS**

Wednesday 8 December 2010 • 15.00 - 18.00

European Parliament
Brussels • ASP 1 G2

Políticas de agricultura y pesca

Desde la introducción de la Política Agraria Común (PAC) y de la Política Pesquera Común (PPC) se han llevado a cabo muchos cambios en la organización de los mercados, en la fijación de cuotas y precios, en el alcance de las actividades de las organizaciones de productores e industrias de transformación. Este proceso se aceleró durante la primera mitad de este mandato, al presentar la Comisión más propuestas para una nueva reforma.

REFORMA DE LA PAC

• Un debate sobre el Informe Dess en junio de 2011 en el que se esbozaron ideas para la próxima reforma y modernización de la PAC de la UE, cuya publicación por parte de la Comisión estaba prevista en octubre de 2011, suscitó reacciones diversas en el Grupo, que recibió favorablemente la nueva dirección de la reforma propuesta en términos de empleo y medio ambiente, pero no contenía mejoras para los pequeños agricultores.



«El principal hilo conductor del informe es el componente ecológico. Se trata de un avance bien recibido, pero debemos apoyar claramente a los agricultores activos y a la agricultura orientada a la producción».

ALFRĒDS RUBIKS

• El GUE/NGL organizó una audiencia pública titulada «PAC 2020» en la que intervinieron agricultores, expertos en política rural, sindicatos de ganaderos y organizaciones medioambientales. Durante la audiencia, organizaciones como la Coordinadora Europea de Vía Campesina presentaron su posición relativa a la necesidad de una cuarta opción diferente de las tres propuestas para la reforma de la PAC posterior a 2013 de la Comisión Europea.




hearing

The CAP towards 2020

Defending the right to food, to fair prices and to a fair income for farmers

Chaired by **Alfrēds Rubiks, MEP**
Lothar Bisky, GUE/NGL President
Patrick Le Hyaric, MEP
Kartika Tamara Liotard, MEP
Gabriele Zimmer, MEP
João Ferreira, MEP
Charalampos Angourakis, MEP

Wednesday 2 March 2011
11.00 - 12.30 & 15.00 - 18.30
European Parliament
Room ASP 1G2



CRISIS DEL SECTOR LÁCTEO

Los productores lácteos de toda Europa protestaron en varias ocasiones en 2009 contra un déficit del 6% en sus precios de producción mientras que los precios al consumo de los productos lácteos habían aumentado un 16%. Los eurodiputados/as del GUE/NGL fueron críticos con la ayuda de 280 millones de euros concedida, frente a los 600 millones de euros anunciados.



«Ustedes afirman que están limitados por el presupuesto, que se ven frenados por las restricciones financieras, pero cómo pueden ustedes explicar el hecho de que se hayan puesto a disposición tantos miles de millones para rescatar a los bancos que hoy nadan en beneficios y se abandone a agricultores pequeños y medianos en la quiebra y la ruina. ¡Dan ustedes 600 euros y 1000 euros a agricultores que están perdiendo 100 euros y 200 euros cada día! Necesitamos un auténtico plan financiero de emergencia, no una tirita para tratar un cáncer».

PATRICK LE HYARIC

POLÍTICA PESQUERA COMÚN

• El Grupo GUE/NGL votó en contra de un informe del PE sobre la reforma propuesta de la Política Pesquera Común (PPC) en febrero de 2010, al considerar que promovía intentos de privatizar los recursos pesqueros.

«La realidad del sector pesquero de la UE es compleja y diversa. En estas circunstancias, debe hacerse hincapié en la importancia de la gestión local, frente al marco centralizado del Tratado de Lisboa. Es preciso que tengamos en cuenta las realidades y particularidades de cada país, de cada zona pesquera y de cada flota, involucrando a los pescadores en las soluciones. Esto difiere mucho de la mera aplicación de una política definida de manera centralizada».

JOÃO FERREIRA



• En abril de 2011 el Parlamento aprobó un informe sobre la aplicación de la Política Pesquera Común de João Ferreira. Uno de los objetivos del informe era armonizar la legislación de la política pesquera común con las últimas tendencias en el sector y mejorar sus perspectivas de futuro. Pese a que no se aprobaron las propuestas del GUE/NGL de permitir un aumento de las tasas de cofinanciación (del 50 al 60%) en la recogida, gestión y uso de datos científicos sobre los recursos pesqueros, el informe todavía constituía un avance positivo.



«Con la votación de hoy hemos contribuido a salvaguardar las actividades de la pesca costera, a mejorar y desarrollar tecnologías pesqueras y a financiar datos socioeconómicos y medioambientales que impulsen la sostenibilidad del sector».

JOÃO FERREIRA

Industria y energía

TELECOMUNICACIONES

El GUE/NGL votó en contra del paquete Telecom, formado por tres informes: un marco común para las redes y los servicios de comunicaciones electrónicas, una Directiva sobre los servicios universales y los derechos de los usuarios y un reglamento por el que se establece un Organismo de Reguladores Europeos de las Comunicaciones Electrónica. El GUE/NGL criticó el acuerdo al considerar que no impedía a las empresas privadas introducir restricciones en los derechos de los usuarios finales y que no incorporaba las enmiendas de los derechos de los ciudadanos del Grupo, lo que podría equivaler a que el Tribunal de Justicia de la Unión Europea (TJUE) acabe decidiendo sobre los conflictos de intereses y el derecho a la libertad de expresión.

«El acuerdo alcanzado no impide a las empresas privadas introducir restricciones en los derechos de los usuarios finales. Además, no incorpora las enmiendas de los derechos de los ciudadanos de nuestro Grupo y eso significa que el TJUE decidirá sobre los conflictos de intereses y el derecho a la libertad de expresión».

EVA-BRITT SVENSSON

INDUSTRIA

Durante un debate sobre la política industrial de la UE en un mundo globalizado, el Grupo insistió en la importancia de asegurarse de que las prioridades y financiación de la UE en este ámbito político incluyan sistemas de escala más pequeños y un planteamiento ascendente con respecto a las innovaciones industriales.

«La política industrial no debe depender exclusivamente de las denominadas élites políticas y económicas, sino que debe basarse en una gran corriente de pequeñas innovaciones desde abajo, es decir, los grandes avances tecnológicos dependen de una gran cantidad de pequeñas innovaciones provenientes del trabajo colectivo».

MILOSLAV RANSDORF



ENERGÍA

• Los diputados al PE del GUE/NGL criticaron las prioridades de la estrategia energética de la UE antes de una reunión del Consejo Europeo centrada en la energía y la innovación. El Grupo pidió «una revolución energética», no más asociaciones público-privadas y manifestó que el apego de la UE a las «antiguas fuentes de energía» y una falta de ambición en lo que respecta a «nuevas fuentes de energía» significaban que este Consejo era un Consejo de continuidad, cuando debería haber supuesto un primer paso hacia un auténtico cambio.

«Encuestas recientes revelan que el principal motivo de preocupación de los ciudadanos sigue siendo el precio del combustible, puesto que se enfrentan al aumento de los costes. El Consejo debe presentar políticas integrales que reflejen los intereses de los ciudadanos de modo que la UE se esfuerce por resolver este problema trabajando para lograr precios energéticos justos».

VLADIMÍR REMEK



• Los/as eurodiputados/as del GUE/NGL advirtieron de los riesgos de una mayor liberalización durante un debate acerca de la integridad y transparencia del mercado energético europeo.

«La liberalización del mercado no garantiza una energía más fiable y barata. A fin de cuentas, el coste lo asumen los consumidores mientras los principales actores cosechan los beneficios».

VLADIMÍR REMEK

Transports



EUROVIÑETA

El Grupo acogió con prudente satisfacción un compromiso con el Consejo relacionado con la aplicación de gravámenes a los vehículos pesados de transporte de mercancías de la UE de la «Euroviñeta», indicando que constituía un «primer paso» hacia unas condiciones más equitativas entre el transporte ferroviario y el transporte por carretera. Lamentó, sin embargo, la falta de ambición en el nuevo sistema, que solo se ocupa parcialmente de los costes derivados de la contaminación y la congestión y es completamente voluntario.

«Necesitamos una competencia más leal entre los diversos tipos de transporte. Este compromiso con el Consejo supone un avance hacia la introducción del principio “quien contamina, paga” en este ámbito de legislación».

JAROMÍR KOHLÍČEK

REFUNDICIÓN DEL PRIMER PAQUETE FERROVIARIO

La refundición del primer paquete ferroviario tenía como objetivo promover más competencia en el mercado del transporte ferroviario, en decir, más privatización y fragmentación en el sector ferroviario, lo que supone una amenaza a la seguridad, la cohesión social y los derechos de los trabajadores. El GUE/NGL votó en contra del informe y sigue reiterando su apoyo a la petición de los sindicatos de que las empresas ferroviarias integradas mantengan los servicios del ferrocarril tan cercanos a los ciudadanos como sea posible para la seguridad y fiabilidad de los ferrocarriles. El Grupo tuvo éxito, no obstante, al conseguir eliminar una cláusula relativa a un «servicio mínimo» en caso de huelga.

«La votación de hoy del Parlamento Europeo sobre la creación de un espacio ferroviario europeo único allana el terreno a la especulación privada en el sector ferroviario europeo. A pesar de que la experiencia en el Reino Unido ya ha demostrado que se trata de una política equivocada, en Europa se va a aplicar una mayor liberalización del sector ferroviario y una mayor separación entre los servicios ferroviarios y los servicios operativos en detrimento de empleados, pasajeros y medidas de seguridad. Afortunadamente, una mayoría parlamentaria ha votado en contra de la propuesta de la Comisión de introducir normas relativas a un “servicio mínimo” durante las jornadas de huelga. Si se hubiera aprobado, el derecho a la huelga se hubiera visto gravemente vulnerado en Europa».

SABINE WILS

hearing

The recast of the railway package Directive

Further liberalization of the railway sector

Thursday 3 March 2011
09.30 - 13.00
European Parliament BXL
room ASP 1G2



JORNADAS DE ESTUDIO DEL GUE/NGL

Durante la primera mitad del presente mandato, el Grupo celebró sus jornadas de estudio semestrales en Madrid, Estocolmo, Nicosia y Reikiavik, además de un acto transfronterizo en Dresde, en Alemania y Usti nad Labem, República Checa. Los temas discutidos durante estas jornadas de trabajo estuvieron relacionados con cuestiones de actualidad, particularmente la crisis económica, la situación en el país organizador de la jornadas de estudio del Grupo y política exterior, medio ambiente y otros asuntos específicos destacados, como por ejemplo América Latina (en Madrid), Palestina (en Chipre), el Ártico (en Reikiavik) y la cooperación fronteriza (en Dresde y Usti nad Labem).



INFORMES Y OPINIONES DE EURODIPUTADOS/AS DEL GRUPO GUE/NGL (2009-2011)

COMISIÓN DE ASUNTOS ECONÓMICOS Y MONETARIOS

29 de enero de 2010

OPINIÓN sobre la Comunicación de la Comisión al Parlamento Europeo, al Consejo, al Comité Económico y Social Europeo y al Comité de las Regiones: Ayudar a los países en desarrollo a afrontar la crisis (Jürgen KLUTE)

22 de febrero de 2010

OPINIÓN sobre la propuesta de Reglamento del Parlamento europeo y del Consejo relativo a unas medidas para garantizar la seguridad del suministro de gas y por el que se deroga la Directiva 2004/67/CE (Nikolaos CHOUNTIS)

29 de junio de 2010

OPINIÓN sobre la financiación y el funcionamiento del Fondo Europeo de Adaptación a la Globalización (Thomas HÄNDEL)

2 de diciembre de 2010

OPINIÓN - Más allá del PIB – Evaluación del progreso en un mundo cambiante (Nikolaos CHOUNTIS)

Comisión de Medio Ambiente, Salud Pública y Seguridad Alimentaria

4 de diciembre de 2009

INFORME sobre la propuesta de Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo que modifica el Reglamento (CE) n° 998/2003, por el que se aprueban las normas zoonosanitarias aplicables a los desplazamientos de animales de compañía sin ánimo comercial (Bairbre de BRÚN)

2 de marzo de 2010

OPINIÓN sobre un nuevo impulso a la estrategia para el desarrollo sostenible de la acuicultura europea (Kartika Liotard)

7 de mayo de 2010

INFORME sobre la propuesta de Directiva del Parlamento Europeo y del Consejo por la que se modifica la Directiva 2001/83/CE en lo relativo a la prevención de la entrada en la cadena de suministro legal de medicamentos que son falsificados en cuanto a su identidad, su historial o su origen (Marisa MATIAS)

10 de mayo de 2010

INFORME sobre la recomendación para la segunda lectura de la posición del Consejo en primera lectura con vistas a la adopción de un Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo sobre nuevos alimentos, por el que se modifica el Reglamento (CE) n° 1331/2008 y se derogan el Reglamento (CE) n° 258/97 y el Reglamento (CE) n° 1852/2001 de la Comisión (Kartika LIOTARD)

6 de julio de 2010

INFORME sobre la Comunicación de la Comisión titulada: Un enfoque comunitario para la prevención de catástrofes naturales y de origen humano

(João FERREIRA)

11 de noviembre de 2010

OPINIÓN sobre la Comunicación de la Comisión al Parlamento Europeo y al Consejo sobre el refuerzo de la seguridad química, biológica, radiológica y nuclear en la Unión Europea – un Plan de Acción QBRN comunitario (Kartika LIOTARD)

9 de diciembre de 2010

INFORME sobre una iniciativa europea acerca de la enfermedad de Alzheimer y otras demencias (Marisa MATIAS)

17 de marzo de 2011

OPINIÓN sobre Unión por la innovación: transformar Europa para un mundo postcrisis (João FERREIRA)

Comisión de Mercado Interior y Protección del Consumidor

26 de enero de 2011

OPINIÓN sobre el Libro Verde de la Comisión «En pos de unos sistemas de pensiones europeos adecuados, sostenibles y seguros» (Dennis DE JONG)

23 de marzo de 2011

OPINIÓN sobre la Comunicación de la Comisión al Parlamento Europeo, al Consejo, al Comité Económico y Social Europeo y al Comité de las Regiones: Iniciativa emblemática de Europa 2020 - Unión por la innovación (Kyriacos TRIANTAPHYLLIDES)

26 de mayo de 2011

OPINIÓN sobre «Legislar mejor» —subsidiariedad y proporcionalidad— y normativa inteligente (Dennis DE JONG)

21 de octubre de 2011

INFORME sobre una nueva estrategia para la política de los consumidores (Kyriacos TRIANTAPHYLLIDES)

COMISIÓN DE PESCA

7 de junio de 2010

INFORME sobre la propuesta de Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo que modifica el Reglamento (CE) n° 708/2007 sobre el uso de las especies exóticas y las especies localmente ausentes en la acuicultura (João FERREIRA)

31 de enero de 2011

INFORME sobre la propuesta de Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo que modifica el Reglamento (CE) n° 861/2006 del Consejo, de 22 de mayo de 2006, por el que se establecen medidas financieras comunitarias para la aplicación de la política pesquera común y el Derecho del Mar (João FERREIRA)

21 de diciembre de 2011

INFORME sobre la propuesta de Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo por el que se modifica el Reglamento (CE) n° 1198/2006 del Consejo, relativo al Fondo Europeo de Pesca, en lo que atañe a determinadas disposiciones de gestión financiera aplicables a ciertos Estados miembros que sufren o corren el riesgo de sufrir graves dificultades con respecto a su estabilidad financiera (João FERREIRA)

COMISIÓN DE DESARROLLO

19 de julio de 2011

INFORME sobre el marco estratégico de la Unión Europea para ayudar a los países en desarrollo a enfrentarse a los retos relativos a la seguridad alimentaria (Gabriele ZIMMER)

COMISIÓN DE DERECHOS DE LA MUJER E IGUALDAD DE GÉNERO

12 de mayo de 2010

INFORME sobre la evaluación de los resultados del Plan de trabajo para la igualdad entre las mujeres y los hombres 2006-2010 y recomendaciones para el futuro (Ilda FIGUEIREDO)

23 de junio de 2010

OPINIÓN sobre la propuesta de Decisión del Consejo sobre directrices para las políticas de empleo de los Estados miembros: Parte II de las Directrices Integradas Europa 2020 (Eva-Britt SVENSSON)

18 de marzo de 2011

INFORME sobre las prioridades y líneas generales del nuevo marco político de la UE para combatir la violencia contra las mujeres (Eva-Britt SVENSSON)

20 de abril de 2011

OPINIÓN sobre invertir en el futuro: un nuevo marco financiero plurianual para una Europa competitiva, sostenible e integradora (Eva-Britt SVENSSON)

27 de octubre de 2011

INFORME sobre la integración de la perspectiva de género en los trabajos del Parlamento Europeo (Mikael Gustafsson)

COMISIÓN DE INDUSTRIA, INVESTIGACIÓN Y ENERGÍA

24 de febrero de 2010

OPINIÓN sobre el Libro Blanco de la Comisión: «Adaptación al cambio climático: Hacia un marco europeo de actuación» (Marisa MATIAS)

24 de junio de 2010

OPINIÓN sobre el desarrollo del potencial de creación de empleo de una nueva economía sostenible (Ilda FIGUEIREDO)

12 de noviembre de 2010

OPINIÓN sobre la Comunicación de la Comisión al Consejo y al Parlamento Europeo - Más allá del PIB: evaluación del progreso en un mundo cambiante (Marisa MATIAS)

18 de abril de 2011

INFORME sobre la revisión intermedia de los programas europeos de navegación por satélite: evaluación de la ejecución, futuros desafíos y perspectivas de financiación (Vladimír REMEK)

7 de septiembre de 2011

INFORME sobre el Libro Verde - Del reto a la oportunidad: hacia un marco estratégico común para la financiación de la investigación y la innovación por la UE (Marisa MATIAS)

28 de septiembre de 2011

OPINIÓN sobre la propuesta de Directiva del Parlamento Europeo y del Consejo relativa al control de los riesgos inherentes a los accidentes graves en los que intervengan sustancias peligrosas (Jacky HENIN)

COMISIÓN DE EMPLEO Y ASUNTOS SOCIALES

19 de marzo de 2010

OPINIÓN sobre las cuestiones deontológicas relativas a la gestión de las empresas (Patrick LE HYARIC)

28 de abril de 2010

OPINIÓN sobre la reducción de la pobreza y la creación de empleo en los países en desarrollo: el camino a seguir (Gabriele ZIMMER)

14 de julio de 2010

OPINIÓN sobre las trabajadoras en situación precaria (Thomas HÄNDEL)

16 de julio de 2010

INFORME sobre el papel de la renta mínima en la lucha contra la pobreza y la promoción de una sociedad integradora en Europa (Ilda FIGUEIREDO)

10 de noviembre de 2010

OPINIÓN sobre el rostro de la pobreza femenina en la Unión Europea (Gabi ZIMMER)

COMISIÓN DE DESARROLLO REGIONAL

31 de mayo de 2011

INFORME sobre la propuesta de Decisión del Consejo por la que se modifica la Decisión 2004/162/CE en lo relativo a los productos que pueden ser objeto de una exención o una reducción del arbitrio insular (Elie HOARAU)

1 de julio de 2011

OPINIÓN sobre la propuesta de Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo por el que se establecen medidas específicas en el sector agrícola en favor de las regiones ultraperiféricas de la Unión (Elie HOARAU)

COMISIÓN DE TRANSPORTES Y TURISMO

3 de septiembre de 2009

OPINIÓN sobre el proyecto de presupuesto general de la Unión Europea para el ejercicio 2010 [2009/2002 (BUD)] (Jaromír KOHLÍČEK)

27 de enero de 2011

OPINIÓN sobre la Comunicación de la Comisión al Parlamento Europeo, al Consejo, al Comité Económico y Social Europeo y al Comité de las Regiones - Política de Cohesión: Informe estratégico de 2010 sobre la aplicación de los programas 2007-2013 (Jaromír KOHLÍČEK)

COMISIÓN DE ASUNTOS JURÍDICOS

1 de febrero de 2010

INFORME sobre la propuesta de decisión del Consejo sobre la celebración por la Comunidad Europea del Convenio sobre Cobro Internacional de Alimentos para los Niños y otros Miembros de la Familia (Jiří MAŠTÁLKA)

8 de diciembre de 2010

INFORME sobre la propuesta modificada de Directiva del Parlamento Europeo y del Consejo relativa a las fusiones de las sociedades anónimas (versión codificada) (Jiří MAŠTÁLKA)

COMISIÓN DE PETICIONES

17 de junio de 2011

INFORME sobre las actividades de la Comisión de Peticiones relativo a 2010 (Willy MEYER)

COMISIÓN DE PRESUPUESTOS

26 de julio de 2010

OPINIÓN sobre la financiación y el funcionamiento del Fondo Europeo de Adaptación a la Globalización (Miguel PORTAS)

COMISIÓN DE COMERCIO INTERNACIONAL

13 de noviembre de 2009

INFORME sobre la propuesta de Decisión del Consejo por la que se concede una ayuda macrofinanciera a Serbia (Miloslav RANSDORF)

23 de marzo de 2010

INFORME sobre la propuesta de Reglamento del Parlamento Europeo y el Consejo por el que se modifica el Reglamento (CE) n° 1934/2006 del Consejo, por el que se establece un instrumento de financiación de la cooperación con los países y territorios industrializados y otros países y territorios de renta alta (Helmut SCHOLZ)

7 de octubre de 2010

INFORME sobre las relaciones comerciales UE-América Latina (Helmut SCHOLZ)

27 de enero de 2011

RECOMENDACIÓN PARA LA SEGUNDA LECTURA respecto de la posición del Consejo en primera lectura con vistas a la adopción del Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo que modifica el Reglamento (CE) n° 1934/2006 del Consejo, por el que se establece un instrumento de financiación de la cooperación con los países y territorios industrializados y otros países y territorios de renta alta (Helmut SCHOLZ)

7 de marzo de 2011

INFORME sobre la propuesta de Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo que modifica el Reglamento (CE) n° 732/2008 del Consejo, por el que se aplica un sistema de preferencias arancelarias generalizadas para el período del 1 de enero de 2009 al 31 de diciembre de 2011 (Helmut SCHOLZ)

15 de julio de 2011

RECOMENDACIÓN sobre el proyecto de Decisión del Consejo relativa a la celebración del Acuerdo en forma de Canje de Notas entre la Unión Europea y el Reino de Noruega sobre preferencias comerciales adicionales en el sector de los productos agrícolas, convenidas en virtud del artículo 19 del Acuerdo sobre el Espacio Económico Europeo (Helmut SCHOLZ)

mbre de 2011

INFORME sobre el texto conjunto, aprobado por el Comité de Conciliación, del Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo que modifica el Reglamento (CE) n° 1934/2006 del Consejo, por el que se establece un instrumento de financiación de la cooperación con los países y territorios industrializados y otros países y territorios de renta alta (Helmut SCHOLZ)

COMISIÓN DE CONTROL PRESUPUESTARIO

9 de noviembre de 2009

INFORME sobre la aprobación de la gestión en la ejecución del presupuesto general de la Unión Europea para el ejercicio 2007, Sección II – Consejo (Søren Bo SØNDERGAARD)

COMISIÓN DE LIBERTADES CIVILES, JUSTICIA Y ASUNTOS DE INTERIOR

24 de noviembre de 2011

INFORME sobre la propuesta de Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo que modifica el Reglamento (CE) n° 1931/2006 en lo que respecta a la inclusión de la zona de Kaliningrado y determinados distritos administrativos polacos en la zona fronteriza elegible (Kyriacos TRIANTAPHYLIDIS)

